

# صنع في لبنان

Made In Lebanon

ملحق مجلة الصناعة والاقتصاد

info@sinaaiktisad.com  
www.sinaaiktisad.Com



ملحق صنع في لبنان

الصناعات الغذائية



صناعة المواد المنجمية غير المعدنية



الصناعات الكيماوية والبلاستيكية



صناعة الجلود والمصنوعات الجلدية والأحذية



المصنوعات الخشبية



صناعات الورق والكرتون والطباعة



صناعة الغزل والنسيج والالبسة



صناعة المجوهرات



المصنوعات المعدنية ماعدا وسائل النقل



صناعة الآلات والأجهزة الكهربائية



صناعة وسائل النقل



صناعة المفروشات



صناعات متنوعة غير مذكورة في مكان آخر



رئيس مجلس الإدارة / المدير العام  
رئيس التحرير المسؤول

فارس سعد

Chairman Of The Board / G. Manager

Responsible Editor-In-Chief

Fares Saad

مدير العلاقات العامة

طارق معنأ

P.R & Marketing Manager

Tarek Maana

مدير التحرير

نظام مارديني

Editorial Manager

Nizam Mardini

سكرتير تحرير

وعد أبوذياب

Editorial Secretary

Waed Abou Diab

المدير الفني

علي خزام

Art Director

Ali khouzam

المكتب الرئيسي

الإدارة والتحرير - لبنان - بيروت كليمنصو - شارع الامير عمر - بناية تسبجي

هاتف: 370452-370604 - 370318 1 00961 - فاكس: 370602 1 00961

ص.ب: 1102 - 2070 - 13/8385 - شوران- بيروت-لبنان

الإعلانات والإشتراكات

• زينب وهبي / إعلانات ملحق صنع في لبنان

• دلال النجار / إعلانات ملحق صنع في لبنان

• جومانة نادر / الإشتراكات

• منال طالب / داتا المعلومات

المراسلون ومندوبو المناطق

• عبد الله حداد / جبل لبنان

• كوستي عاقلة / الشمال

• حسن دقيق / بيروت - والضاحية الجنوبية

• عباس عبد الحسين / البقاع

# الصادرات الصناعية اللبنانية خلال الأشهر الأحدى عشرة الأولى من العام 2017

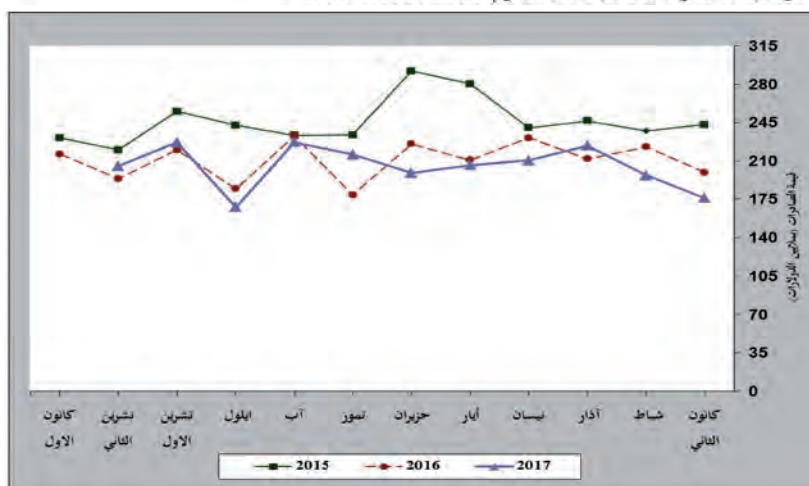
تطور الصادرات الصناعية خلال الأعوام 2015-2016-2017 (بملايين الدولارات)

الشهر	العام 2015	العام 2016	العام 2017	نسبة التغير 2015/2017	نسبة التغير 2016/2017
كانون الثاني	243.2	199.5	175.9	-27.7%	-11.8%
شباط	237.5	222.8	196.8	-17.1%	-11.7%
آذار	246.5	211.6	223.9	-9.2%	5.8%
نيسان	240.2	231.1	210.4	-12.4%	-8.9%
ايار	280.6	210.6	205.9	-26.6%	-2.3%
حزيران	292.1	225.3	199.0	-31.9%	-11.7%
تموز	233.5	178.8	215.7	-7.6%	20.7%
آب	233.4	232.9	227.0	-2.8%	-2.5%
ايلول	242.5	184.3	167.6	-30.9%	-9.0%
تشرين الأول	255.3	220.0	226.7	-11.2%	3.0%
تشرين الثاني	219.9	193.7	205.1	-6.8%	5.9%
كانون الأول	231.1	216.3			
المجموع	2,955.8	2,526.9	2,254.0		

نشير هنا الى ان مجموع قيمة الصادرات الصناعية اللبنانية خلال الأشهر الأحدى عشرة الأولى من العام 2017 بلغ 2 مليار و 254 مليون دولار اميركي (د.أ) مقابل 2 مليار و 311 مليون د.أ خلال الفترة عينها من العام 2016 و 2 مليار و 725 مليون د.أ خلال الفترة عينها من العام 2015، اي بانخفاض ونسبته 2.5 % مقارنة مع العام 2016 و بانخفاض ونسبته 17.3 % مقارنة مع العام 2015.

كما تجدر الإشارة الى ان المعدل الشهري للصادرات الصناعية اللبنانية خلال الأشهر الأحدى عشرة الأولى من العام 2017 بلغ 204.9 مليون د.أ مقابل 210.1 مليون د.أ خلال الفترة عينها من العام 2016، و 247.7 مليون د.أ خلال الفترة عينها من العام 2015.

مقارنة قيمة الصادرات الصناعية خلال الأعوام 2015-2016-2017



## الصادرات الصناعية خلال شهر تشرين الثاني من العام 2017

بلغ مجموع الصادرات الصناعية خلال شهر تشرين الثاني من العام 2017 ما قيمته 205.1 مليون د.أ مقابل 193.7 مليون د.أ. خلال شهر تشرين الثاني من العام 2016 و 219.9 مليون د.أ خلال شهر تشرين الثاني من العام 2015 اي بارتفاع وقيمتها 11.4 مليون د.أ ونسبته 5.9 % مقارنة مع العام 2016 وانخفاض وقيمتها 14.9 مليون د.أ ونسبته 6.8 % مقارنة مع العام 2015.

### أولاً: اهم المنتجات المصدرة حسب اقسام التعرفة الجمركية خلال شهر تشرين الثاني 2017 / الآلات والأجهزة والمعدات الكهربائية في المرتبة الأولى

مقارنة بين الصادرات الصناعية خلال تشرين الثاني من العام 2017 وتشرين الثاني من العام 2016 (بملايين الدولارات)

الرقم	السلع	تشرين الثاني 2016	تشرين الثاني 2017	التغير 2016/2017	نسبة التغير 2016/2017
1	منتجات المملكة الحيوانية	0.31	0.44	0.12	39.3%
2	منتجات المملكة النباتية	4.19	3.65	-0.54	-13.0%
3	شحوم ودهون وزيتون	3.59	3.42	-0.18	-4.9%
4	منتجات صناعة الأغذية والتبغ	39.81	38.53	-1.29	-3.2%
5	منتجات معدنية	0.62	0.78	0.16	26.6%
6	منتجات الصناعات الكيماوية	28.99	26.04	-2.95	-10.2%
7	لدائن ومصنوعاتا، مطاط ومصنوعات	11.83	13.22	1.39	11.7%
8	جلود، جلود بقراء ومصنوعاتا	0.76	0.96	0.20	26.0%
9	خشب ومصنوعات	0.81	1.19	0.38	46.9%
10	ورق وكرتون ومصنوعاتا	11.96	9.95	-2.02	-16.9%
11	مواد نسيجية ومصنوعاتا	7.21	5.16	-2.05	-28.4%
12	أحذية، أغطية رأس، ريش	0.78	0.76	-0.02	-2.6%
13	مصنوعات من حجر، جبس، اسمنت وزجاج ومصنوعات	1.79	2.17	0.39	21.6%
14	لؤلؤ، احجار كريمة او شبه كريمة، معادن ثمينة ومصنوعاتا (دون لئاس الخام وسبائك الذهب والفضة بشكلها الخاسي) <sup>1</sup>	6.92	16.26	9.34	134.9%
15	معادن عادية ومصنوعاتا	27.10	29.16	2.06	7.6%
16	آلات وأجهزة ومعدات كهربائية	35.02	42.03	7.01	20.0%
17	معدات نقل	3.20	3.83	0.62	19.4%
18	ادوات واجهزة للبصريات، للقياس، للطب؛ اصناف صناعة الساعات وادوات موسيقية	1.95	1.37	-0.59	-30.0%
19	أسلحة وذخائر	0.03	0.00	-0.03	-100.0%
20	سلع ومنتجات مختلفة	6.78	6.16	-0.62	-9.2%
	المجموع	193.70	205.10	11.38	5.9%

■ **المرتبة الاولى:** الآلات والأجهزة والمعدات الكهربائية احتلت هذه المرتبة ان بلغت قيمتها 42 مليون د.أ خلال شهر تشرين الثاني 2017.

■ **المرتبة الثانية:** منتجات صناعة الاغذية والتبغ ان بلغت قيمتها 38.5 مليون د.أ خلال شهر تشرين الثاني 2017.

■ **المرتبة الثالثة:** المعادن العادية ومصنوعاتا ان بلغت قيمتها 29.2 مليون د.أ

■ **المرتبة الرابعة:** منتجات الصناعات الكيماوية ان بلغت قيمتها 26 مليون د.أ

■ **المرتبة الخامسة:** اللؤلؤ، الاحجار الكريمة او شبه الكريمة، المعادن الثمينة ومصنوعاتا (دون الماس الخام وسبائك الذهب والفضة) ان بلغت قيمتها 16.3 مليون د.أ



سولينو



ساموبلت

ثانياً: الصادرات الصناعية حسب الدول خلال شهر تشرين الثاني 2017 / والامارات في المرتبة الاولى.

اشارت احصاءات الصادرات الصناعية خلال شهر تشرين الثاني 2017 الى ان الامارات العربية المتحدة تصدرت لائحة هذه الدول.

توزع الصادرات الصناعية اللبنانية حسب الدول / تشرين الثاني 2017

البلد	القيمة (الف\$)
الامارات العربية المتحدة	23.767
السعودية	22.379
سوريا	18.857
العراق	16.195
قطر	9.349
الاردن	8.475
مصر	6.550
الولايات المتحدة الاميركية	6.475
تركيا	6.179
جمهورية كوريا	5.175
غيرها	81.680
<b>المجموع</b>	<b>226.686</b>

■ **المرتبة الاولى:** تصدرت الامارات العربية كما ذكرنا هذه اللائحة حيث بلغت قيمة الصادرات اليها خلال هذا الشهر 23.8 مليون د.أ اي ما يوازي 11.6 % من القيمة الاجمالية للصادرات الصناعية.

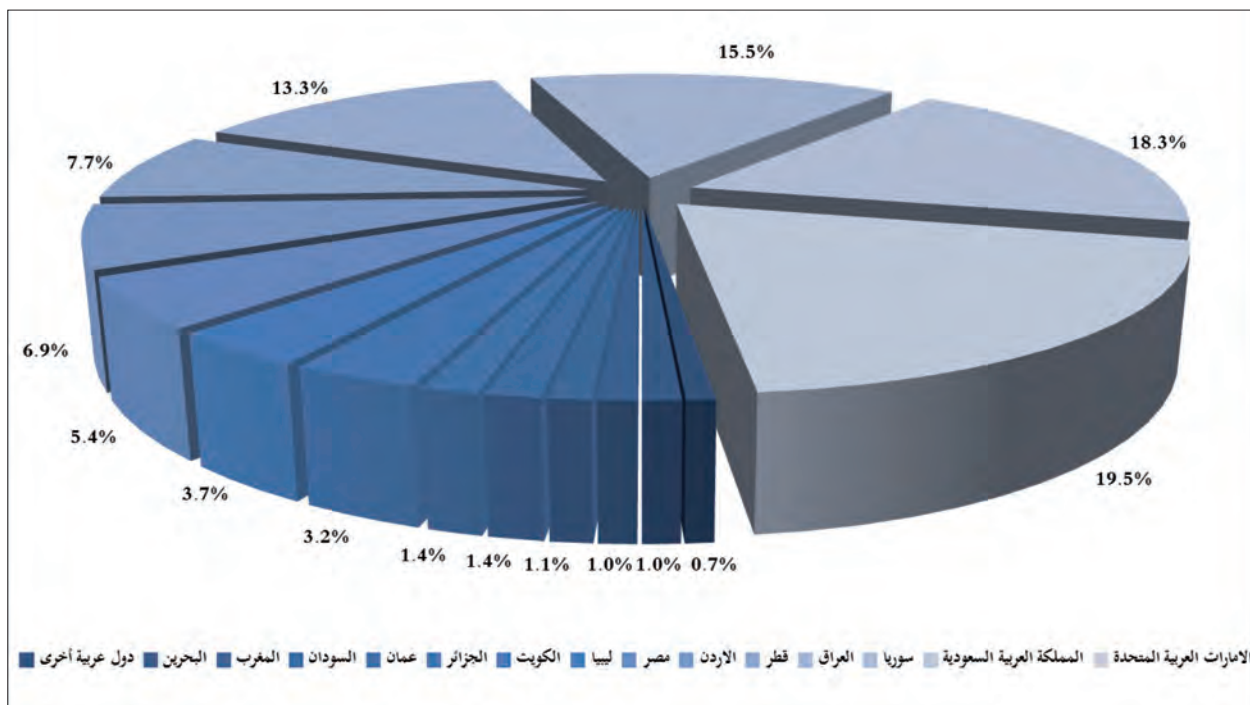
■ **المرتبة الثانية:** احتلت السعودية هذه المرتبة حيث بلغت قيمة الصادرات اليها 22.4 مليون د.أ، اي ما يوازي 10.9 %

■ **المرتبة الثالثة:** احتلت سوريا هذه المرتبة حيث بلغت قيمة الصادرات اليها 18.9 مليون د.أ اي ما يوازي 9.2 %

■ **المرتبة الرابعة:** احتل العراق هذه المرتبة حيث بلغت قيمة الصادرات اليه 16.2 مليون د.أ اي ما يوازي 7.9 %.

■ **المرتبة الخامسة:** احتلت قطر هذه المرتبة حيث بلغت قيمة الصادرات اليها 9.3 مليون د.أ اي ما يوازي 4.6 %.

توزيع الصادرات الصناعية الى الدول العربية خلال تشرين الثاني من العام 2017



## ثالثاً: اسواق الصادرات الصناعية اللبنانية حسب تكتلات الدول خلال شهر تشرين الثاني 2017/ والدول العربية في المرتبة الاولى.

توزيع الصادرات الصناعية اللبنانية حسب المنتج المصدر وتكتلات الدول خلال شهر تشرين الثاني من العام 2017 (بآلاف الدولارات)

السلع	الدول العربية	الدول الأوروبية	الدول الاقريقية	الدول الاسيوية	الدول الأمريكية	الدول الأفريقية غير العربية	مختلف*	المجموع
منتجات المملكة الحيوانية	306			3	2	126		437
منتجات المملكة النباتية	1,519	1,024	44	201	399	461		3,649
شحوم ودهون وزيوت	1,025	608	241	53	1,306	187		3,419
منتجات صناعة الاغذية والتبغ	24,817	6,398	703	629	3,122	2,199	658	38,526
منتجات معدنية	530	20				54	181	785
منتجات الصناعات الكيماوية	22,250	1,773	58	382	384	1,139	56	26,042
لدائن ومصنوعاتا، معاطا ومصنوعاتا	10,511	648	61	223	80	1,471	228	13,221
جلود، جلود بقر، ومصنوعاتا	372	512		55		24		964
عشب ومصنوعاتا	841	13	1	4	2	332		1,193
ورق وكرتون ومصنوعاتا	6,088	1,685	3	574	84	1,494	18	9,946
مواد نسجية ومصنوعاتا	2,814	1,561	10	117	47	529	84	5,163
أحذية، اغطية رأس، وبش	624	47				76	15	763
مصنوعات من حجر، جبس، اسمنت وزجاج ومصنوعاتا	1,472	75	17	14	144	448		2,171
لؤلؤ، احجار كريمة او شبه كريمة، معادن ثمينة ومصنوعاتا (دون الماس الخام وسائلك الذهب والفضة بشكلها الخالص)	12,579	2,949		151	442	143		16,265
معادن عادية ومصنوعاتا	3,807	8,375	72	13,454	298	3,131	24	29,161
آلات واجهزة ومعدات كهربائية	26,925	4,758	6	1,206	518	7,870	749	42,032
معدات نقل	755	503	21	118	198	450	1	3,826
ادوات واجهزة للقياس، للقياس للطبخ، اصناف صناعة الساعات وادوات موسيقية	395	303	3	509	21	135		1,365
اسلحة وذخائر								0
سلع ومنتجات مختلفة	4,464	449	24	23	140	1,055		6,155
المجموع	122,092	31,700	1,265	17,718	8,971	21,324	2,012	205,081

■ **المرتبة الاولى:** شكلت الدول العربية خلال شهر تشرين الثاني 2017 السوق الرئيسية للصادرات الصناعية اللبنانية نسبة الى الدول الاجنبية وقد بلغت قيمة الصادرات اليها 122.1 مليون د.أ اي ما نسبته 59.5 % من مجموع الصادرات الصناعية.

■ **المرتبة الثانية:** احتلت الدول الأوروبية هذه المرتبة إذ استوردت 15.5 % من مجموع الصادرات الصناعية.

■ **المرتبة الثالثة:** احتلت الدول الافريقية غير العربية هذه المرتبة إذ استوردت ما نسبته 10.4 %

■ **المرتبة الرابعة:** احتلت الدول الآسيوية غير العربية هذه المرتبة إذ استوردت ما نسبته 8.6 %

### اما ابرز المنتجات المصدرة الى الدول العربية:

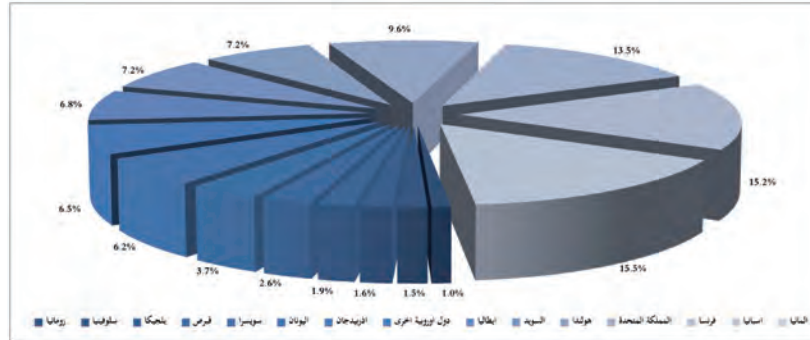
● الآلات والأجهزة والمعدات الكهربائية بقيمة 26.9 مليون د.أ.



● منتجات صناعة الاغذية والتبغ بقيمة 24.8 مليون د.أ.

● منتجات الصناعات الكيماوية بقيمة 22.3 مليون د.أ.

● لؤلؤ، احجار كريمة او شبه كريمة، معادن ثمينة ومصنوعات بقيمة 12.6 مليون د.أ.

توزيع الصادرات الصناعية الى الدول الأوروبية خلال تشرين الثاني من العام 2017



**IPCO**

Phone: +961 (1) 497312  
 Fax: +961 (1) 502296  
 e-mail: ipco@ipco.com.lb  
 Maalouf Bldg. - Industrial City  
 (Bauchrieh) Beirut - Lebanon.

إيبكو

ثانياً: الصادرات الصناعية حسب الدول خلال شهر تشرين الثاني 2017 / والامارات في المرتبة الاولى.

اشارت احصاءات الصادرات الصناعية خلال شهر تشرين الثاني 2017 الى ان الامارات العربية المتحدة تصدرت لائحة هذه الدول.

توزع الصادرات الصناعية اللبنانية حسب الدول / تشرين الثاني 2017

البلد	القيمة (الف\$)
الامارات العربية المتحدة	23.767
السعودية	22.379
سوريا	18.857
العراق	16.195
قطر	9.349
الاردن	8.475
مصر	6.550
الولايات المتحدة الاميركية	6.475
تركيا	6.179
جمهورية كوريا	5.175
غيرها	81.680
<b>المجموع</b>	<b>226.686</b>

■ **المرتبة الاولى:** تصدرت الامارات العربية كما ذكرنا هذه اللائحة حيث بلغت قيمة الصادرات اليها خلال هذا الشهر 23.8 مليون د.أ اي ما يوازي 11.6 % من القيمة الاجمالية للصادرات الصناعية.

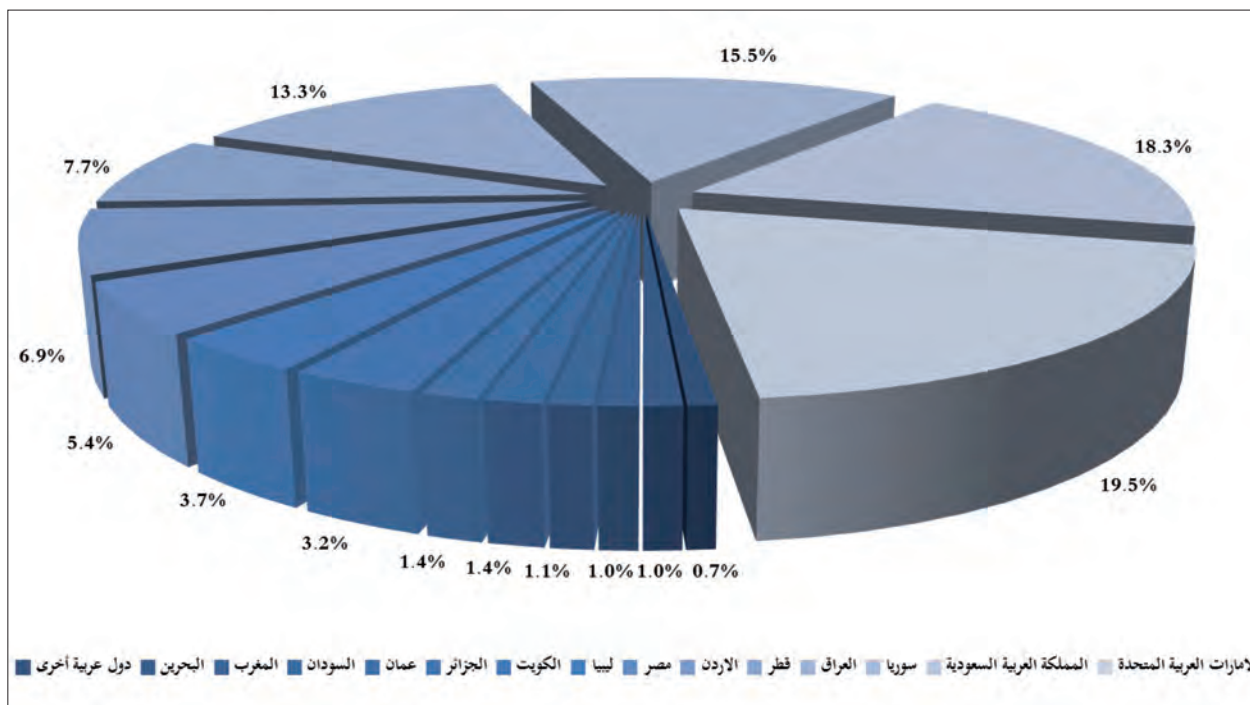
■ **المرتبة الثانية:** احتلت السعودية هذه المرتبة حيث بلغت قيمة الصادرات اليها 22.4 مليون د.أ، اي ما يوازي 10.9 %

■ **المرتبة الثالثة:** احتلت سوريا هذه المرتبة حيث بلغت قيمة الصادرات اليها 18.9 مليون د.أ اي ما يوازي 9.2 %

■ **المرتبة الرابعة:** احتل العراق هذه المرتبة حيث بلغت قيمة الصادرات اليه 16.2 مليون د.أ اي ما يوازي 7.9 %.

■ **المرتبة الخامسة:** احتلت قطر هذه المرتبة حيث بلغت قيمة الصادرات اليها 9.3 مليون د.أ اي ما يوازي 4.6 %.

توزيع الصادرات الصناعية الى الدول العربية خلال تشرين الثاني من العام 2017





# 1



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف



**PLASTIC BAGS  
INDUSTRY & TRADE**

T. +961.1.880603/8  
F. +961.1.880610  
E. info@gsplast.com  
W. www.gsplast.com  
L. G.S.PLAST Building, 3<sup>rd</sup> Fl.  
Electricity Str., Bauchrieh  
F. G.S.Plast Sarl



**MANUFACTURING & PRINTING FOR FLEXIBLE PACKAGING**



T. +961.1.878578/9/80  
F. +961.1.878581  
E. info@vacuumbags.com.lb  
W. www.vacuumbags.com.lb  
L. Nahr el Mott, Main Road  
Roumieh - Mount Lebanon  
F. Vacuum Bags Sarl

**alwadi®**  
alakhdar

**ALL THE GOODNESS OF NATURE  
IN EVERY HOME**

كرم الطبيعة في كل بيت

www.alwadi.com

Join us on Facebook

**ألبان وأجبان شامات**

Chamat Dairy

المكونات: حليب بقر - ملح - مجنبة  
صنع من الحليب المبستر الطبيعي كامل الدسم

شامات - شارع الحارة - تقاطع كنيسة مار تقلا  
هاتف: ٩٦١٧٠٥٠٥٧٥٢



# 2



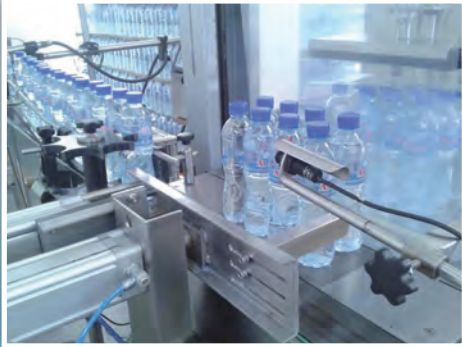
## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف



### مياه العزير

النيطية - سيناى الطريق العام

تلفون: 961 7 500906 - 3 235906



مرخصة من قبل وزارة الصحة العامة في ٢٣ آذار ٢٠٠٨ رقم: ٢/٤٦٠

تحفظ في مكان بارد وجاف بعيداً عن أشعة الشمس المباشرة

حائزون على شهادة نظام السلامة الغذائية  
Food Safety Management System  
ISO 2200

Customer Service  
06 255 053 - 03 807 719

## من قلب الطبيعة لقلبك

مياه شفا خصائصها العلاجية وارتفاع نسبة الأملاح المعدنية الطبيعية فيها توفر حياة يومية ملؤها الطاقة والحيوية بفضل ارتفاع معدل القلوية فيها مما يساعد على التخلص من نسبة الحموضة الزائدة في الجسم.



المكتب الرئيسي: معمل شركة مياه شفا، هرمل، لبنان  
هاتف: ٢٠١٣١٨ +٩٦١ ٨ ٢٠١٣١٨ فاكس: ٢٠١٣١٩ +٩٦١ ٨ ٢٠١٣١٩

مكتب بيروت، سانتو الغالي، ط ٨، قرنان، بيروت، لبنان.  
بيد: ٥٦٣٨ - ١٢ هاتف: ١٨٢٩٨٠ +٩٦١ ١ ٨٢٩٨٠ +٩٦١ ١ ٨٢٩٨١ فاكس: ١٨٢٩٨٢ +٩٦١ ١ ٨٢٩٨٢

info@shafawater.com  
www.shafawater.com



### Manufacturing Chocolate Machines



الدكوانة - مار روكز - المنطقة الصناعية  
هاتف: 962 1 685876 - 961 3 526876  
www.sinaya.me - itawm@yahoo.com





3



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف



Envirolink S.A.R.L  
Hadat - Al Jamous Street  
Behind Al Majless Al Doustoury  
- Antonine building - Bloc AB

Tel:+961 (5) 465 222 Fax:961 (5) 465 333

خالية من النترات - قليلة الصوديوم



قنا  
HANA

HANA Lebanese  
Natural Spring  
Water  
Co.Houmine  
Tel.: 03 - 733 855  
76 - 718 855  
07 - 223 855  
1997  
Dec. N 5447



الطبيعة تختار الأفضل.

تنبع من مرتفعات جبال ترشيش  
الخلابة غير الملوثة. وقد ثبت أن مياه  
أكوا فيتالي- أعلى نبع ماء طبيعي-  
من أنقى المياه. لها من دون أي شك.  
أفضل مذاق في لبنان. فلا عجب برؤية  
كافة عناصر الطبيعة تنوق لتذوقها.

- ✓ مناسبة للأطفال
- ✓ أرض خاصة بمساحة 4 million m<sup>2</sup>
- ✓ نسبة قليلة من الكالسيوم. نقية وطبيعية
- ✓ ملائمة لحمية منخفضة الصوديوم
- ✓ تساعد على مكافحة السيلوليت



Bio  
Bejjani Center, Kornet Chehwan,  
Tel: +961 71 008727. +961 4 925173  
need Co. sarl. E-mail: sales@aquavitali.com, www.aquavitali.com



4



## الصناعات الغذائية - ألبان وأجبان

### شركة سميتانا

Smitana Company

### لبن عيران

Ingredients:

Pure water - Fresh  
Pasteurized Full Cream  
Cow's Milk - Yogurt Starter - Salt  
Keep Refrigerated at 2-5 C  
Net: 300 ml

المكونات:

ماء نقية - حليب بقر طبيعي طازج  
مبستر كامل الدسم - روية - ملح  
يحتفظ في مكان مبرد 2-5 C

ألبان وأجبان بلدي

دميت: 05/720627 - 03/898108 For Dairy & Cheese

### غدير تعنايل - للألبان والأجبان GADEER TAANAYEL



صنع في لبنان

حليب بقر طازج - طبيعي ومبستر

تعنايل - البقاع الغربي - هاتف ٣٨٣٣٢٦ ٩٦١

## مزارع الضيعة - بينو عكار

انتاج بلدي 100%



70/225341 06/360243



5



## الصناعات الغذائية - ألبان وأجبان



### شركة الشمال للألبان والأجبان Al Chermal For Dairy & Cheese Co.

ألبان وأجبان وكافة مشتقات الحليب Milk & Cheese & All Dairy Products



مرياطة - زغرتا - الطريق العام

هاتف: ٢٠٦٤٣٣ - ٢٥٥٩٥١ (٠٦) - خليوي: ٢٨٦٤٣٣ - ٨٣٨٧٧٢ (٧١) ٩٦١



حالموم بلدي  
Halloum



لبنة  
Labneh



حالموم جدل  
Halloum gadal

## ... من طبيعتنا

شركة سكاف دايري فارم ش.م.م  
Skaff Dairy Farm s.a.r.l

All Kinds of Dairies / صناعة الألبان والأجبان

البقاع - زحلة  
حوش الامراء اراضي  
الطريق الداخلي الذي  
يربط زحلة ببيرونياس  
هاتف: ٩٦١ ٨٥٠٦٩٥١  
فاكس: ٩٦١ ٨٥٠٥٤٢٧



www.skaffarm.com . +961 8 505427

E-mail: info@skaffarm.com  
Website : www.skaffarm.com

## Make your test and taste the best

## ألبان المنارة

مزرعة أبناء يوسف أبو غنيم

www.manaradairy.com

طريق راشيا - المنارة - البقاع الغربي  
08/ 563190 03/198019

info@manaradairy.com



6



## الصناعات الغذائية - ألبان وأجبان

القطائف - قرب مدينة نيولاند: ٠٣/٧٤٨٣١١ - ٧١/٧٤٨٣١١ - ٠٥/٤٦٤٤٠٦ - جملة ومفرق

فاكس: +961 1 855 993  
هاتف: +961 1 855 994

حراجل - كسروان - تلفون: ٩٦١ ٩٣٢٢٠٩٥

فرع أول: بعلبك - شارع السرايا / هاتف: ٩٦١ ٨ ٣٧٣٨٢٤  
فرع ثاني: مدخل بعلبك الجنوبي  
دوار دورس / هاتف: ٩٦١ ٣ ٥٨١٧١٢ - ٧٦ ٤٩٨٥٠١  
فرع ثالث: زحلة الأوتوستراد / هاتف: ٩٦١ ٨١٣٠٤٤٦٦

فرع أول: صفيح - مارمخايل فوق حرقوس تشكن الفرع الجديد - ط 2  
81 600 999  
01 54 57 14  
قريباً في خلدنة



7



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف

دائما عالين

**AL NOUR**  
النور

AL NOUR  
النور

AL NOUR  
النور

AL NOUR  
النور

**AL NOUR**  
النور

Bekaa  
www.alnourroastery.com | alnournuts 08/345225 03/692920

Roastery  
**Jabal Amel**<sup>®</sup>  
Since 1979  
Coffee - Nuts - Spices

محطة  
**جبل عامل**  
بن - بزورات - بهارات

المركز الرئيسي: لبنان، قانا، تلفون: +961 7 430869، فرع ثاني: الحوش، صور، تلفون: +961 3 046565  
Head Office: Lebanon, Kana - Tel.: +961 7 430869, +961 3 610969 - Second branch: AlHouch, Tyr, Tel: +961 3 046565  
E-mail: jabal.amel.roastery@gmail.com



## مؤسسة حلباوي فود Helbawi Food

صناعة كافة أنواع الحبوب  
والبهارات والبن والبزورات  
Manufacturing All Kinds of Grains,  
Spices, Coffee & Nuts

بعلبك - النبي شيت - الحي الغربي - مبنى المؤسسة  
هاتف: ٨ ٣٣٥١٠٨ - ٩٦١ ٣ ٢٢١٨٣٧ - ٩٦١ ٧١ ١٨٠٣٠٠  
فاكس: ٩٦١ ٨ ٣٣٥١٠٨



8



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف



● فرع رابع: جبل محسن - سنتر حمزة - تلفون: 961 6 382009  
 ● فرع خامس: مخيم البار - المدخل الشمالي - تلفون: 961 71 116755  
 E-mail: saly.nuts@gmail.com Facebook: محمصة سالي

● فرع رئيسي: عكار الحيصة - تلفون: 961 6 810060 961 3 589285  
 ● فرع ثاني: جبل البداوي - جانب مؤسسة فلاح - تلفون: 961 6 394199  
 ● فرع ثالث: أول جبل محسن - تلفون: 961 6 382154

MADE IN LEBANON

منتج من RINGO

Van Marcke فان مارك

Van Marcke فان مارك

كل طعمة قصة

KETCHUP كاتشاب

Produced by: SOLINO LIMITED CORPORATION S.A.R.L. Saïda-Tyr New highway Near Babilia Bridge

07/420655

ringo & van marcke chips

## Tony's food s.a.r.l



Beirut - Rawda - St Elie Residence  
 Telefax: 00961 1 683886 - Off.: 00961 9 445059  
 Cel.: 03 180800

www.tonysfood.com - e-mail: tonysfood@tonysfood.com

**معدلات جاهزة:**  
 سموسك جبنة، برك لحمة، رقائق جبنة، كبة بالجن لحمة، سبرينغ رولز بالخضار، شيش برك، كريب سندويش بالشوكولا، سموزا بالخشطة، كبة بلغاري، كبة لطفون، كبة قمح، فتاير بطاطا بالسبانج، برك جبنة الخلوم، كرات باللحمة، كرات بالدجاج، كرات بالسبانج، كرات بالجن، كرات بالخضار.

**عجائن مألحة:**  
 مغربية مهبل، مغربية بابسة، عجينة بيتزا، عجينة سبرينغ رولز، عجينة رقائق، شرائح السمبوسك، عجينة البريزيه، عجينة التورتيا.

**عجائن حلوة:**  
 عجينة العنملية، عجينة فرك الكنافة، عجينة الكريب، شرائح عجينة البقلاوة، عجينة السابليه، عجينة الكلاج، عجينة زنود الست، عجينة الفول أو فان، عجينة مربعات الباف باستري.

**أنواع السمسمية:**  
 عبيد مدوز أحمر، عبيد أبيض أصابع، سمسمية أصابع ومدوز، جوز هند سلاه، جوز الهند مع سمسم، جوز الهند مع عبيد، جوز الهند كوكتيل.



كبة قمح  
 KEBBEH WHEAT

new



كبة بلغاري  
 KEBBEH BULGARY

new



برك جبنة الحلوم  
 HALLOUM BUREK

new



فتاير سبانج و بطاطا  
 FATAYER SPINACH & POTATO

new



9



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف

### حلباوي إخوان

Helbawi Bros.

Beirut-Lebanon  
+961 3 220 893/6  
+961 1 556 056/8

حبوب و بهارات

### شركة منتوجات الضيعة

General Trade - Import - Export

الكورة - كفرصفا - لبنان الشمالي  
هاتف: ٩٥٢٨٣٨ (٦) ٩٦١ - فاكس: ٩٥٢٨٢٨ (٦) ٩٦١  
خليوي: ٣٠٣٨٦٢ (٣) ٩٦١ - ص.ب: ١٢ - اميون - لبنان

## Reef Garden

### ريف غاردن

Premium Quality

بهارات عالية الجودة

Roumieh - Industrial zone - Metn - Lebanon  
Tel: +961 1 894694 / Mob: +961 3 789225 / email: nutmedco@gmail.com

## رعاد

RAAD

زيت زيتون، زيتون وجميع انواع المخللات  
ضهر العين - الكورة  
هاتف: ٣٣٤٠٦٦٨ - ٤١٦٧١٦ ٩٦١ - فاكس: ٤١٥٧٥٩ ٩٦١  
E-mail: jean.raad@raadoil.com - www.raadfoods.com



# 10



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف

محراث لاشورة

فخر الصناعة الطرابلسية

East Groupe Impex  
Tel: 06 380 284 , Fax: 06 384 545

sama

Sama products are made in Lebanon and 100% Halal

Head Office  
Sinno Bldg. Ne'mat Yafith Street. Hamra Area  
Postal Code: 2034-2722  
P.O.Box: 11-9076. Beirut-Lebanon  
Tel: +(961-1) 755444 - Fax: +(961-1) 744650  
E-mail: mmsinno@mmsinno.com

معامل لافلوكس الصناعية احمد عطايا

YAMAMA

الناعمه - الحارة ملك احمد عطايا - هاتف: ٩٦١ ٥ ٦٠٠٠٦ - ٩٦١ ٣٢١٥٨٨٨ - فاكس: ٩٦١ ٥ ٦٠٠٣٤٦ - ص.ب: ١٤/٥٤٤٥ بيروت  
www.yamama-lb.com - info@yamama-lb.com





# 11



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف

Samih Hassan Al Yaman & Sons  
**ABOU EL HASSAN** معامل سامح حسن اليماني وأولاده  
**AL YAMAN**  
 THE FOUNDER & THE ORIGINAL Since 1882  
 The Most delicious HALAWA Varieties

Q-CHECK Certification Services ISO 22000:2005  
 TRADE MARK

Turkish Delight TAHINI

Saida Branch, Industrial City South Lebanon  
 Tel.: 07 222580, Fax: 07 223327

E-mail: info@alyamanfactories.com  
 www.alyamanfactories.com

Zahlé Branch, Industrial City Al Bikaa  
 Phone: 08 930796, Fax: 8 930797

**Sadaka** صدقة  
 ORIENTAL PRODUCTS

MADE IN LEBANON

Stuffed Beef Kibbeh  
 Cheese Rolls Haloumi

صناعة الحلويات العربية والمعجنات على أنواعها  
 (استيراد وتصدير)  
 Manufacture Arabic Sweets & Pastries Of All Kinds

بيتر العبد - شارع قسيس - بيروت لبنان  
 تلفون: ٢٧٨٢٤٨-٢٧٨٢٤٢-٠١/٥٤٢٥٤٢ - فاكس: ٠١/٥٤٣٠٣٠  
 www.sadaka-lb.com - Email: info@sadaka-lb.com

ISO 9001  
 ISO 22000

**عسل جبل الشيخ**  
 Jabal El Shikh Honey

Mob : +961 5550288  
 www.jiballoubnan.com

Food Safety ISO 22000  
 Food Safety ISO 22005



# 12



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف



### BASTERMA BEDO



Phone: +961 1 261439 - Mobile: +961 3 428890  
Address: Bourj hammoud near the municipality  
Factory: Basterma House Company Sad el Bouchrieh  
E-mail: youssef.b.saleh@hotmail.com



### Olivera

اوليفراش م.م.

انتاج زيت الزيتون  
وصناعة الصابون  
والمُنظفات على أنواعها

المصنع: كفر عفا - الكورة - لبنان الشمالي  
هاتف: ٩٦١ ٣١٧٨٥٥٠  
تلفاكس: ٩٦١ ٦٩٥١٢٩٠  
greijn@olivera-leb.com  
www.olivera-leb.com  
ص.ب: ٣١ أميون - الكورة



### مؤسسة الاتحاد العربي

### Ets. Etihad El Arabi

صناعة وتجارة شرابيات / Juice

الإدارة: الفياضية - بعيدا قرب وزارة الدفاع  
هاتف: ٩٦١ ٥٩٥٠٩٣٣/٤

E-mail: jne-5@hotmail.com

Website: www.jnecrown.com



# 13



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف

**CORTAS**  
SINCE 1930  
*Easy Choice  
Natural Selection*

Cortas Canning & Refrigerating Co.S.A.L. Tripoli Road - Dora - Beirut - Lebanon Tel: 00961 1 257171 P.O.Box: 11-0209 www.cortasfood.com

since 1936 *Conserves*  
**Chtaura** *محافظة جبشون*  
شبتورة منذ 1936

MADE IN LEBANON

بنس الطبيعة اللبنانية

ISO 22000:2005  
Food Safety Certified



**حلويات القلعة**  
Arabic Sweets

حي السلم - الموقف الجديد - هاتف: ٤٨٥٥٤٧ ٩٦١ ٥  
خليوي: ٣١٧٩٥٦ ٩٦١ ٧٠ - ٧٠ ٩٤٤٦٤٧ - ٣١٧٩٥٦ ٩٦١ ٣  
info@alkalaasweets.com  
www.@alkalaasweets.com





# 14



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف

### WE MOLD HAPPINESS



## UNITED CO.

more than 500 kinds of chocolate and confectionery

www.unitedcoamigo.com - info@unitedcoamigo.com



United Company for Manufacturing and Trading of Chocolate and Confectionery S.A.R.L

الشركة المتحدة لصناعة و تجارة الشوكولا و السكاكر ش.م.م.

Factory: Lebanon, Saida (Mjaydel)  
T: +961 7 216 116 - F: +961 7 216 016  
M: +961 3 310 503 - M: +961 3 743 070  
P.O.Box: 113 - 5478 Beirut - Lebanon

المعمل: لبنان/ صيدا، الجيدل - هاتف: +9617216116  
خليوي: +9613310503 - فاكس: +9617216016  
ص.ب: 113 - بيروت 5478



Head office +961 5 81 06 62/3  
www.DandyChocolate.com

**BORJAK**  
Good Taste & Fine Quality

**Variety of Delectable Offerings**  
Nougat & Malban • Chocolate • Sesame & Peanut Crunches

Eqlim El Kharoub / Berkeh Street / Ketemaya / Chehim - Lebanon  
P.O. Box 5577/3 Chehim / Lebanon Tel: +961 7 971 292 Fax: +961 7 974 286 Cell: +961 3 220 864  
asaadborjak@borjakcompany.com  
www.borjakcompany.com

**Kroki**  
Chocolate

Tiamello  
Kroki

Saida - Eastern Blvd - Ghazawi Bldg - Beside KFC  
Tel/Fax: 07 752100 Mobile: 03 722500 Factory: 07 737020  
krokichocolate@gmail.com www.krokichocolate.com  
f krokichocolate i kroki\_saida



# 15



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف



١- الفرع الرئيسي: صفيير - الشارع العام - جانب محطة الأيتام

هاتف: ٥٣ ٥٥٨٠ ١ ٣٠٠٢٥٠ ٩٦١ ٨١

٢- فرع الجسر: صفيير - مقابل جسر المعلم

هاتف: ٥٦ ٥٥١٦ ١ ٣٠٠٢١٠ ٩٦١ ٨١

٣- فرع الحدت: السان تيريز - الشارع العام

هاتف: ٨٣ ٧٨٩٨ ٣ ٩٦١

٤- فرع جديدة البوشرية: أوتوستراد ميرنا الشالوحي

جانب محلات Sunny House

هاتف: ٢٩٠ ٨١ ٣٠٠٢٩٠ - ٧٧٣ ١٨٩٠ ٩٦١

٥- فرع صيدا: أوتوستراد الجنوب - قرب مدرسة أجيال صيدا

هاتف: ٢٢٢ ٢٣٩٣ ٧١ ٩٦١

٦- فرع زحلة: أوتوستراد مفرق المدينة الصناعية

هاتف: ٣٨٥ ١٥٩٣ ٣ ٩٦١

٧- فرع الهرمل: جانب السراي الحكومي

هاتف: ٣٨٥ ١٥٩٣ ٣ ٩٦١

٨- فرع بيروت: سليم سلام - طريق الكولا - جانب مطاحن لبنان

هاتف: ٤١٠ ٣٠٠٤١٠ ٩٦١ ٨١

٩- فرع يسوع الملك: الزوق - سنتر حجيلي

هاتف: ٢١٠ ٣٠٠٢١٠ ٩٦١ ٨١

١٠- فرع خلد: مقابل الجامعة الإسلامية

هاتف: ٧١ ١١٧٠٧١ ٩٦١ ٣

[crazynuts.lb@outlook.com](mailto:crazynuts.lb@outlook.com)

[www.crazynuts-lb.com](http://www.crazynuts-lb.com)

**crazynuts**

**أطيب البهارات والقلوب اللبنانية**  
مختارة من أجود الأنواع

شركة بهارات دعبول إخوان  
طريق الجديدة - بيروت، لبنان  
جوال: ٠٠٩٦١ ٣ / ٧٧١ ٥١٩  
هاتف: ٠٠٩٦١ / ٧٠٥ ٢٧٧ / ٨

DAABOUL SPICE BROTHERS  
Tanik AlJedidah - Beirut, Lebanon  
Mob: 00961 3 / 771 519  
Tel: 00961 1 / 705 277 / 8

**دعبول**  
DAABOUL  
SPICES

محمصة زيتونة ROASTERY  
**Zeina**

الكورة - كفر صارون - الطريق  
03/651767 - 03/547531 - 06/950767



# 16



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف



### أفران حلويات وسناك المنذر

حلويات عربية وافرنجية، كاتو، بيتي فور، بوظة وشوكولا،  
وجميع أنواع المعجنات،

ساندويشات على أنواعها عربية وشرقية، مشاوي على أنواعها



أوتوستراد زحلة بعلبك - المتعاضد - مفرق علي النهري - هاتف: ٩٦١ ٨٩٠٠٦١٢

### حلويات الجندولين

#### GONDOLINE SWEETS

حلويات عربية وافرنجية - تراس صيفي مع تعهد جميع انواع طلبات الافراح والمناسبات



صيدا - حي الوسطاني: تلفاكس: ٧٢٥٩٠٦ (٧) ٩٦١  
الرميلة: ٩٦١ ٧٩٩٠٩٩٨

بيروت- بئر حسن مستديرة رياض الصلح تلفاكس: ٨٥٨٥٥٦ (١) ٩٦١  
www.algondolinesweets.com - Info@algondolinesweets.com



CRUMBLE: SWEET INVENTIONS!  
كرامبل: باقة من الابتكارات الحلوة!



TEL/FAX: 00961 4 930068, 00961 4 930067, 00961 4 918836

WEBSITE: WWW.ISKCO-CRUMBLE.COM  
E-MAIL: INFO@ISKCO-CRUMBLE.COM

THERE ARE  
TOO MANY PEOPLE COUNTING  
CALORIES  
AND NOT ENOUGH  
PEOPLE COUNTING  
PESTICIDES



RBML pesticide control lab, Abed Khalek Bld, 1<sup>st</sup> floor, Chwaifat, Lebanon  
T: 00961 5 433149, M: 00961 76 411770, F: 00961 5 437249, W: rbml-micro.com



# 17



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف

حلويات صفصوف  
Patisserie Saffsof



بيروت - الطريق الجديدة - الملعب البلدي - بناية السحر  
هاتف: ٩٦١ ١٧٠٤٥٠٤

# Tivoli



Jesir al kadi : 05/340440  
Bakaata : 05/500400  
B3akline : 05/301281  
Dmit : 05/720724  
Chweifet : 05/430560  
Bchamoun : 05/273347  
Kabr chmoun : 05/812811  
Aley : 05/555004  
Dahr al ahmar : 08/561462



# LOLITA

PATISSERIE  
ART OF SWEETS



فرع أول: تحويطة الغدير جانب محطة هاشم - هاتف: ٩٦١ ١٤٧٥١٧٢

فرع ثاني: الكفات الطريق العام جانب محطة هاشم - هاتف: ٩٦١ ١٤٧٥١٧٣/٥

E-mail: patisserie-lolita@hotmail.com

Website: www.patisserielolita.com

  PATISSERIELOLITA



# 18



## الصناعات الغذائية والتعبئة والتغليف

مؤسسة شلوف للصناعة والتجارة  
Challouf Establishment for Trade & Industry  
Chocolate - Malban - Nougat - Candies  
info@challouf.com www.challouf.com

حب صناعتو بتحب لبنان

Beirut - Tayounch  
+961 1 55 26 74  
+961 1 55 01 62  
+961 1 55 01 63

info@challouf.com  
www.challouf.com

**Super Brasil Co. S.A.L**  
بن - خميص وطحن وتوضيب البن على انواعه  
Coffee Roasting & Grinding & Packaging

100% Pure Brazilian Coffee

أطيب قهوة

منصورية المتن - المكس - بيروت - لبنان  
هاتف: ٦٨٠٦٨٠ (١) ٩٦١ - ص.ب: ٦٦ - فاكس: ٦٨٥٠٩٠ (١) ٩٦١  
info@cafesuperbrasil.com / www.cafesuperbrasil.com

مؤسسة شربل عواد  
بوطة عربية طبيعية

المعمل: درعون حريصا - شارع عين اللبنة: ٩٦١ ٧٠ ٣٠ ١٥٤٧  
حراجل - صيفا: ٩٦١ ٧٠ ١٨٤٥٨٧ - عشقوت - صيفا: ٩٦١ ٣٣ ١٥٤٧  
غزير اوتوستراد جوثيه صيفا شتاء: ٩٦١ ٧٨ ٨٣١٣١٨

**AL KASSER**  
Cotton Candy Industry / صناعة غزل البنات  
Cotton Candy Filler of Chocolate / غزل البنات - حشوة شوكولا

طرابلس - المنية - الزاهرية - علما - بخعون - العبدية  
تلفاكس: ٩٦١ ٣١٤٤٢٠٢ - ٦٤٦١٦٢٦

**مصنع هوانا لغزل البنات**  
**Hawana Cotton Candy Factory**  
Cotton Candy Industry / صناعة غزل البنات  
Cotton Candy Filler of Chocolate / غزل البنات - حشوة شوكولا

جبل لبنان - بعيدا - المريجة الشارع العام بناية خليل سعادة  
هاتف: ٩٦١ ٢٦٨٥٥٨ - ٤٧٨٥٨٢ (٠٣) - ٤٨٣٣٠٥ (٠٥) ٩٦١  
cotton-candy-factory@outlook.sa





# 19



## الصناعات الكيماوية والبلاستيكية

**PANDA PLAST**

FACTORY  
Niha, Bekaa, Lebanon

BRANCHES  
Beirut, Hadat, Zahle & Nabatiyeh  
T +961 1 660 888

info@pandaplast.com  
www.pandaplast.com

ISO  
9001  
QUALITY  
ASSURANCE



Follow us on



مؤسسة تونير للتجارة العامة  
وصناعة الدهانات

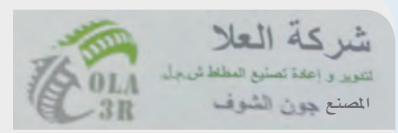
● المعجونة الخاصة  
بالجبن بورد ومنع  
تفسيخ الدهانات

● المادة الأفضل لمنع  
النش بكفاءة أكيدة



وادي الزينة -  
تلفون ٩٦١ ٧٠ ٨٩١١١٦  
٩٦١ ٧ ٩٧١٦٦٩

- تصنيع حبيبات المطاط الخاصة للاعب  
كرة القدم
- بلاط مطاطي للنوادي الرياضية  
والمساح والمدارس
- فرش مطاطية لزراع الأبقار والخيول



Joun El-Chouf - Tel/Fax: +961 7 975313  
Mobile: +961 3 093396 - 03 977041  
Website: www.ola-3r.com - E-mail: info@ola-3r.com

## شركة براج للتجميل الدولية Barraj Cosmetics Company International



لبنان الجنوبي - صيدا - عبرا - شارع الرابية بناية ادريس ورمضان  
هاتف: ٣ ٢٢٦٦٣١ - ٧ ٧٢٣٩٣٢ - ٥٩٠٠٥٦ ٧١ ٠٠٩٦١ - فاكس: ٧٢٣٩٣٢ ٧ ٩٦١  
shadi@barrajcosmetics.com - www.barrajcosmetics.com - shafic@barrajcosmetics.com



20



## الصناعات الكيماوية والبلاستيكية

نعتني بالبشرة الشرقية منذ ١٩٣٠



Baroody Bros s.a.l. 961 1 486395  
www.idealcream.com

Eau De Parfum



Jean Paul Laurant



Air Freshener

Fiesta  
مطبخ جو AIR FRESHENER

Deodorant



Eau De Toilette

SPLASH  
COLLECTION

Zahreddine  
TRADING & MANUFACTURING  
زهراالدين للتجارة والصناعة

أجود أنواع العطور و المعطرات الأوروبية  
Deodorant, Eau De Parfum, Air Freshener

كيفون، عاليه، جبل لبنان تلفاكس: 009615270806  
موبايل: 009613217577 info@Zahreddine.com

Sarah®  
Trading Est.



Carrot Sun®  
Maximum browning in one day

sarah\_cosmetics@hotmail.com  
www.sarah-cosmetics.com

Manufacturing and Production Office: Chiah - Maroun Misk Street -  
Katerji Bldg. - Ground floor - Beirut - Lebanon - Tel :009611277343

Sales & Marketing Office: Chiah - Facing Ministry of Labor - Tayyar  
Center - 3rd floor - Office n°45- Beirut - Lebanon Tel: 01278520



# الصناعات الكيماوية والبلاستيكية

# 3M Plast

3MPlast Industrial Company LLC.®

+961 7 22 44 00  
+961 70 06 60 01

## &MORE

### GARDEN FURNITURE



### HOME SOLUTIONS

### DUSTBINS

### PALLETS

### CRATES



# LDI

LEBANESE DRUMS  
INDUSTRIAL



المتن، الشارع العام، هاتف: ٩٦١ ٤ ٢٩٦٩٠١/٢/٣ - فاكس: ٩٦١ ٤ ٢٩٦٩٠٤  
email: [tony@ldi.lb.com](mailto:tony@ldi.lb.com)

# morex

decorative, paints®

- Interior & Exterior Paints
- Decorative paints
- Water Proof Coatings
- Color Formulating System

- دهانات داخلية وخارجية
- دهانات ديكورات
- مواد عازلة للنتش
- نظام تركيب الألوان

Lebanon - Tyr - El Hosh - Telefax: 961 7 347748 - 03394682  
E-mail : [morexpaints@hotmail.com](mailto:morexpaints@hotmail.com)  
Website : [www.morexpaints.com](http://www.morexpaints.com) - Facebook: [morexpaints](https://www.facebook.com/morexpaints)

# BOLD B

professional

✉ [lunargroupe@gmail.com](mailto:lunargroupe@gmail.com) - [info@lunarcosmetics.com](mailto:info@lunarcosmetics.com)  
🌐 [www.lunarcosmetics.co](http://www.lunarcosmetics.co)  
📌 Lunar Cosmetics  
☎ 0096171111261 - 009613111261 - 0096171111260

# LuNar

Group  
Skin Care / Hair Care / Body Care





# 22



## الصناعات الكيماوية والبلاستيكية

**G.P CLARK S.A.L**

لكافة لوازم الجفصين والديكور

الوكيل الوحيد في الشرق الأوسط

**MAGNUM PRODUCTS**  
TRUSTED AMERICAN QUALITY

مجموعة MAGNUM يمكن أن تصل سماكتها لثابتة ٢ سم

Acrylic Decorative  
Paint Available  
in 1320 colors

دهان مائي  
متوفر ب  
لون ١٢٢٠

Superior Finishing  
Products!

Halat - Fidar, Jelleb Street | Tel: 09 / 478 540 / 1 | Cell: 70 / 838 293 | Fax: 09 / 478 542 | www.gpclarkinternational.com

### THE SMARTEST SOLUTIONS IN THE PLASTICS INDUSTRY

#### PP-RCT for Hot & Cold Water Applications

- **ApiTherm:** High heat radiators: Class 5 / >70°C / S2.5\*
- **EcoTherm:** Domestic hot & cold water: Class 2: 70°C / S 3.2\*
- **AluPipe:** Pipes for exposed applications – UV resistant

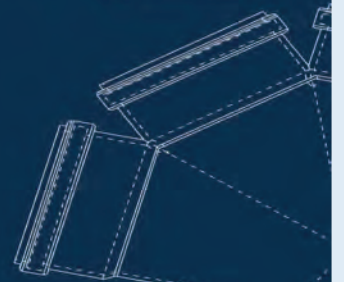
#### High Density Polyethylene

- **ApiThene:** HDPE 100 pipes for potable water & irrigation
- **Georg Fischer Fittings:** HDPE compression & electrofusion fittings

#### Polypropylene for Drainage

- **ApiDrain:** PP Drainage pipes / Certified push-fit seal / B1 HF Flame retardant\*
- **ApiSilence:** Acoustically insulating system\*. *Coming soon...*

**-api-**  
ADVANCED PLASTIC  
INDUSTRIES



\*Pipes and fittings  
[www.api.com.lb](http://www.api.com.lb)



### شركة رام رابرس م.ل. Ram Rubber Co. S.A.L

قوبلة الكاوتشوك، الميكانيك الصناعي،  
صيانة قشط الكاوتشوك  
Conveyor Belt Maintenance & Service,  
Rubber Coating Rollers, Mechanical  
Works & Molding Rubber

لبنان الشمالي - البترون - شكا  
شارع حي السهل - بملكه  
هاتف: ٩٦١ ٣ ٥٨٥٣١٥ - ٦ ٥٤٥٨٨٦/٧  
فاكس: ٩٦١ ٦ ٥٤٥٨٨٦

E-mail : [info@ramrubber.com](mailto:info@ramrubber.com) Website : [www.ramrubber.com](http://www.ramrubber.com)



# 23



## الصناعات الكيماوية والبلاستيكية

# KAMA

شركة كاما ش.م.م

تجهيزات: فنادق - مطاعم - مسابح  
مستشفيات - مستودعات - بلديات ...

📍 Basta Bridge-Istiklal Str.  
☎ +961 1 651050 - +961 1 640062  
📠 +961 1 643 900  
✉ kama@kamaplastic.com  
🌐 www.kama.com.lb



Dustbins



Cleaning Tools



Safety & Road Signs



Furniture



Plastic Pallets



Food Services

# Echo Paints

Each Color has an Echo



Echo Company for Industry, Commerce and Contracting co.

Factory: Kfarchima – Beirut  
Telefax: 05/436114/5 - 03/631561  
office :Telefax 01/557523 - 01/279588  
info@echopaint.com - echo.paint@gmail.com  
www.echopaint.com

# LEFICO

LEBANESE FIBER COMPANY S.A.L.

Factory: Sereen, Bekaa, Lebanon.  
Tel: 08-921222.  
Show room: Hadath, Beirut, Lebanon.  
Tel: 05-470 000.  
Email: info@lefico.com - www.lefico.com



Polypropylene (P.P) strap      Polyester (PET) strap

# شركة جينو للصناعة والتجارة

تعهيدات جميع أنواع الدهانات  
(داخلي وخارجي، كرافت مجرح وموهير)  
مواد منع النش مع كفاءة ١٠ سنوات عند كاتب العدل  
(سطوح، قرميد، واجهة صخر، خزانات مياه، عازل حماية من أشعة الشمس)  
البيع جملة ومفرق

بقعانا - طريق عين وزين - تلفون: ٠٥/٥٠٦٥٠٢ - ٧٠ /٩٥٥ ٢٦٢  
Bakaata - Ain Wazein Road - Tel.: 05/506502 - 70/955 262

Jino Paint Factory  
More than just paint



# 24



## الصناعات الكيماوية والبلاستيكية

**Pastel Paints**

Epoxy Paints - Industrial paint  
Interior and Exterior paint  
Polyurethane paint  
Waterproofing Materials  
Texture Coatings

T. +961 4 920 200  
www.pastelpaints.com

ISO 9001:2008 CERTIFICATION  
ECO FRIENDLY

**WE ARE**  
THE SOLE AGENT OF  
**MIA PLAST** uPVC FITTINGS

AGENTS OF  
FINKE uPVC FITTINGS  
FOR DRAINAGE (GERMANY)

AGENTS OF  
SAMICA PPR PIPES & FITTINGS  
FOR HOT & COLD WATER.

AGENTS OF  
TD ERKU IRON FITTINGS.

AGENTS OF  
POLIEXT PP COMPRESSION FITTINGS  
FOR HDPE PIPES (HUNGARY)

**HAYKAL PLAST**  
WE MANUFACTURE

uPVC PIPES  
ACCORDING TO EUROPEAN STANDARDS

PE PIPES FOR POTABLE WATER  
ACCORDING TO EN12201 STANDARD

**CONTACT INFO**  
Zouk Mosbeh, Mount Lebanon • P.O. Box: 70536 LEBANON  
Tel: +961-9-210193 • Fax: +961-9-214043 • Cell: +961-71-636626  
Email: haykalplast@haykalplast.com • Web: www.haykalplast.com

Mount Lebanon-Kserwan-Zouk Mosbeh-Industrial City  
Tel: 961 (9) 219806 - 210193 - (71) 636626  
Fax: 961 (9) 219807 - P.o. Box: 70536 Antelias  
Email - haykalplast@haykalplast.com

**معمل الحلباوي**  
لصناعة النرابيش الزراعية - ملش زراعي - أكياس نايلون - حبوب بلاستيكية

سرعين التحتا - شارع العام - أوتوستراد بعليك  
هاتف: ١٨٩٢٢٠ - ٧١ - ٥٩٠٣٦ - ٩٦١ ٣

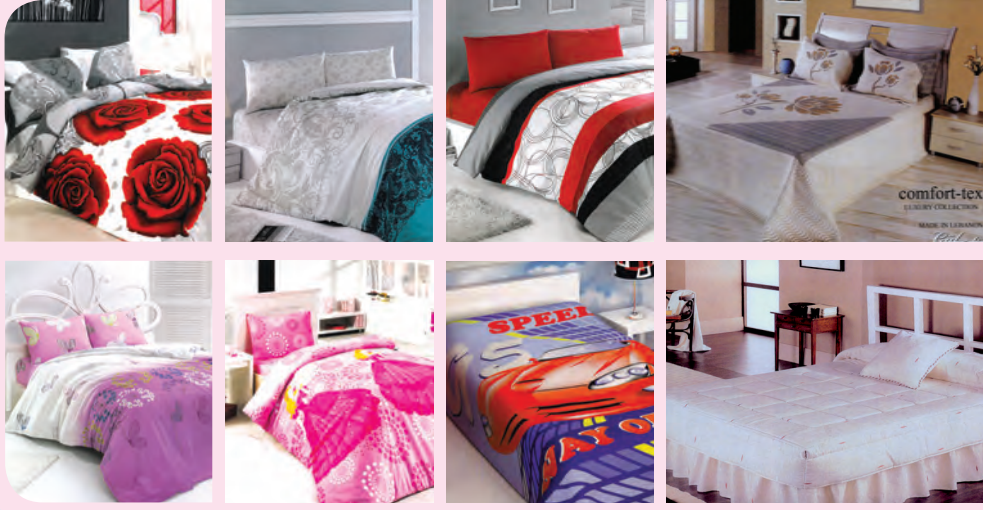
**صنعة في لبنان**  
الطريق  
الأسرع  
للتسويق  
الصناعي



# 25



## الصناعات الألبسة والنسيج



نيو كانون تكستيل  
New Cannon Textille

كومفورت-تكس  
Comfort-Tex

صناعة وتجارة البياضات المنزلية،  
اللانجري والمطرزات على أنواعها

البقاع - زحلة - قاع الريم الشارع العام  
بناية مجاصص

هاتف: ٨١٢٢٦٠ (٨) ٩٦١

فاكس: ٨١٢٢٦٠ (٨) ٩٦١

comfort@terra.net.lb

Prince Orient Establishment

All Types Of Military Clothing & Equipments

برنس أورينت

صناعة الألبسة العسكرية والكشفية



معتوق



●Saky Hadath, Jamous Str., Near Karout Stores Closer / ●Tel: 01 542485 - 01 279480 - 03 756284

●2Nd Branch Jamous Tel: 01 547501 - 01/71 755300 / ●Saida Old Str. Tel: 01 279470

●Badaro, Economics Est. Tel: 01 399440 / ●Army Cooperative: Sour - Saida, Zougheib Barrack / ●Tyr Al-Kebah

www.princeorientmaatouk.com - E-mail: prince\_orient\_maatouk@hotmail.com

صنع في لبنان  
الطريق الأسرع  
للتسويق الصناعي





# 26



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية

# GHADDAR

INDUSTRIAL & TRADING Est.  
Mechanical Equipment



بيروت - بئر حسن - نادي الغولف - سنتر بون مارشيه

تلاخاس: ٩٦١ ١٨٥٨١٩٤ - خليوي: ٩٦١ ٣٤١٥٦٦٩ - خليوي: ٩٦١ ٣١٥١٥٨٤

المصنع: ٩٦١ ٧٢٢٤٩٩٥

[ghaddarforindustry@hotmail.com](mailto:ghaddarforindustry@hotmail.com)

[www.ghaddarequipment.com](http://www.ghaddarequipment.com)



JAMAL EDDINE EST.  
TRADING & MANUFACTURING

مدافئ جبل الشيخ  
جمال الدين حسن أبو إبراهيم للتجارة والصناعة

فص جميع أنواع الحديد الستانلس والألمنيوم



فيرفورجيه



اسوار الملائع والحدائق



مدافئ على انواعها



عربات الباطون

C.B. : 4800295  
Authorized Signature: Jamal Eddine Hassan Abou Ibrahim  
Bekaa-Rashaya-Main Street- Dahr Al Ahmar - Ca. Bldg.  
Tel : 961 8 591 790  
Mobile : 961 3 890 408 / 70 56 77 55  
Fax : 961 8 591 790

رقم السجل التجاري: ٤٨٠٠٢٩٥  
المفوض بالتوقيع: جمال الدين حسن أبو إبراهيم  
الرباع - راشيا - الشارع العام طهر الأحمر - بناه الشركة  
هاتف : ٩٦١ ٨٥٩ ٧٩٠  
خليوي : ٩٦١ ٣ ٨٩٠ ٤٠٨ / ٧٠ ٥٦ ٧٧ ٥٥  
فاكس : ٩٦١ ٨٥٩ ٧٩٠

 **S.THERMICO**  
Experts in HVAC production

 **WEATHERMADE**

Sthermico s.a.r.l

Offices: Dekwanh Bambook Center GF

Factory: Edde - Jbeil

Tel/fax:00961 1 695074

Web: [www.sthermico.com](http://www.sthermico.com) - Email: [sales@sthermico.com](mailto:sales@sthermico.com)

شركة سبسي للصناعة والتجارة

Sabsaby For Industry & Trading Co.

مراجل بخارية وكافة الانشاءات المعدنية



طرابلس- دير عمار لبنان  
الشمالي

هاتف : ٩٦١ (٦) ٤٦١٤١٦

٩٦١ (٦) ٤٦١٤١٥

فاكس :

٩٦١ (٦) ٤٦١٤١٧

خليوي :

٩٦١ (٣) -٦٦٦٧٣٣

٩٦١ (٣) - ٣٦٦٧٣٣ - ٧٠٩٧٤٥

E-mail: [contact@sabsabi-industry.com](mailto:contact@sabsabi-industry.com) - [abed\\_sabsaby@hotmail.com](mailto:abed_sabsaby@hotmail.com)

Website : [www.sabsabi-industry.com](http://www.sabsabi-industry.com)





27



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية



Reparation of Hydraulic & Pneumatic Machine Parts & Pistons  
Manufacturing of All Kinds of Heat Exchangers



Dawra - Chromo Street - Bourj Hammoud  
Tel: 961 1 254144/5 - 03 666840  
E-mail: halco@cyberia.net



Supplying of Industrial Electric Motors, Reduction Gears,  
Hydraulic & Pneumatic Machinery Parts

Leon  
INDUSTRIES



Pastry Refrigerator



Pistachio Warmer



Deck Oven



Electric & Gas Saj Cooker



Table Top Refrigerator

LEBANON - Zouk Mosbeh - Keserouan - Tel. +961 9 219360 Fax.: +961 9 219361  
Email.: info@leonindustries.net - Website : www.leonindustries.net



JAMAL EDDINE EST.  
TRADING & MANUFACTURING

صناعة المدافئ على انواعها,  
صناعة عربيات الباطون وشريط الحدائق

Stoves Manufacturing,  
Wheelbarrows & Wire Fence Manufacturing

Rachaya Al Wadi, Bekaa, Lebanon

☎ 00961 8 591890

☎ 00961 8 591790

📍 Rachaya -10 ✉ sales@jamaledine-est.com

WWW.JAMALEDDINE-EST.COM





# 28



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية

Salaheddine Al-Halabi Commercial Est.  
Kitchen Equipments For Restaurants & Hotels

مؤسسة صلاح الدين الحلبي التجارية  
تجهيزات مطابخ ومطاعم وفنادق



Hamra - Comodor Street - Near Comodor Landry - Tel: 961 1 354551 - Fax: 961 1 752179  
Mobile: 961 3 329990 - P.O.Box: 113-5385 - E-mail: salahhalabi@hotmail.com

شركة الموسوي  
لتجارة موارد ومواد البناء

**MOST**  
GROUP

05.491111

طريق المطار - نزلة الكوكودي



شركة ليفكو الفنية التجارية

تجهيز سوبرماركت، تعاونيات

تجهيز رفوف مستودعات

تجهيز مطابخ مطاعم وفنادق

**Lifco**

المركز الرئيسي: خلدو الاوتوستراد ليفكوسنتر

هاتف - فاكس : 05/800151/2/3/4

فرع اول خلدو : 70/879829-03/717796

فرع ثاني سد البوشرية : 01/879691

فرع ثالث طرابلس : 06/205182



www.lifcolb.com  
www.lifco.com.lb

osmat@lifco.com.lb  
lifco@cyberia.net.lb



29



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية

# dawtec

WHEN GREEN  
TECHNOLOGY  
MATTERS

Pergola Solar Systems

Deema Solar Water Heaters

Photovoltaic Systems

Wind Turbine Systems

Solar Water Pumps

www.dawtec.com 01-288688



### BAKERY EQUIPMENT

محلات أحمد محمد بكري للصناعة والتجارة بيماتيک ش.م.م.

معدات مخابز



خط الي كامل للخبز العربي متوفر بأحجام مختلفة وطاقات إنتاجية متعددة تتراوح من ٥٠٠ الى ١٢٠٠٠ رغيف بالساعة



Smart Machine  
قطاعة و رقاقة الية للخبز  
تقطع من ٤٠ الى ١٨٠ غرام و ترقق من ١٥ الى ٤٠ سم  
ستانلس ستيل



مكينة كعك ستانلس ستيل



فرن دوار للخبز الأفرنجي  
و الكعك سعة ١٨ صنية  
ستانلس ستيل



فرن معجنات يعمل على الغاز  
قياس ٢٠٠\*١٢٥\*١٥٠ سم  
عدة مقاسات و موديلات



قطاعة عجينة عربي  
تقطع من ٥٠ الى ١٥٠ غرام  
ستانلس ستيل



رقاقة عجينة عربي  
عدة مقاسات ستانلس ستيل  
ترقق من ١٠ الى ٤٠ سم

ميني سناك عربية صاج أو كريب  
ستانلس ستيل عدة أحجام

... رغبتمكم الذي لا تمسه الأيدي

من خمسون عاما

E-mail: bimatic@bimatic.com.lb  
Website: www.bimatic.com.lb

# BIMATIC

لبنان - بيروت - كورنيش المزرعة قرب دار الأيتام - PO BOX: 14/5576  
Tel: +961 1 655776 | Mob: +961 3 884849 | Fax: +961 1 653680



Mobile: Leb: 00961 3 219575

UAE: 00971 56 397 2194

Tel: 00961 7720 166 - Fax: 00961 7754 866

kamel@kampower.com

Address: South Lebanon, Saida, Sainee Street



# 30



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية

### M F MOUGHANNI

art of lighting

### شركة مغني إخوان ش.م.م



صالة العرض: ضبية - الأوتوستراد - يمينا باتجاه بيروت

هاتف: 961 4 407417 - 961 3 223376

المصنع: الدكوانة - نيو روضة - هاتف: 961 1 683184/5 - 3 613956

E-mail: moughanni@moughannilighting.com

Website: www.moughannilighting.com

### شركة MSK للتجارة والصناعة - بسام محمد صبري كنو

### Bassam Mohamad Sabri Kanou For Trading & Industry

صناعة كافة أنواع الكسارات وتوابعها - تصنيع اكسسوار كسارات

Manufacture of All Type of Crushers & Related Accessories - Manufacturing Accessories Crushers



البقاع  
زحلة - تعنايل  
المنطقة الصناعية  
هاتف:

٩٦١ ٣ ٠٨٠٩٦١

٩٦١ ٧١ ٢٩٣٥٠٢



basamkanou@gmail.com - basheer.89@hotmail.com

### HOTISSEN

BUREAU MODERNE DES ASCENCEURS

Bureau Moderne  
Des Ascenceurs

Maintenance  
Installation  
Repair

صيانة  
تركيب  
تصليح

ذوق مكابيل - بناية شارل حداد  
هاتف: ٣ ٢٤١٦٩٧ - ٣ ٥٦٦٠٠١  
Tel: 961 3 566001 - 3 241697  
ص.ب: ٩٠٨١٩ جديدة المتن - لبنان

hotissen@hotmail.com



### MBC

Multi-National Business Co.

### موازين الكترونية ELECTRONIC SCALE



NAGATA JADEVER KRETZ SNOWREX M°TEX SUPERSON

Mazraa - Makzoumi St. - Chatila Bldg. - Ground Flr.

Tel/Fax: +961 1 659697 | +961 1 662835 | sales@mbc-lb.com



# 31



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية

شركة معامل عيتاني  
مركز التجمع الصناعي اللبناني ش.م.م



شركة معامل عيتاني ش.م.م.  
صناعة الأدوات الصحية  
النحاسية والبلاستيكية

بيروت - تلة الخياط - خلف حديقة التلفزيون - بناية عيتاني - ط. السفلي  
هاتف: ٧٨٨١١٨ (١) - ٧٨٨٠٧٩ (١) ٩٦١

## شركة معامل فيلوكس للقازانات Velox

Steam Boilers-Heaters تصنيع قازانات وسخانات مياه على أنواعها



جبل لبنان - بعيدا - برج البراجنة شارع جامع العرب بناية شهاب  
هاتف: ٤٧٢٠٤٢ (١) ٩٦١ - ٣٧٥١٢٣ (٣) ٩٦١ فاكس: ٤٧٢٠٦٠ (١) ٩٦١  
veloxco@hotmail.com

## COMPACT MINI PITA BREAD LINE



This line is ideal and cost effective for Supermarkets, restaurants, malls, small bakeries, and locations with limited areas.

This line comes in two versions  
- Single row line version with a production range from 500 to 800 loaves/hour  
- single double Rows version with a production range from 800 to 2000 loaves/hour

This line can produce different types of Bread: Arabic pita, Pocket pita, Manakish Pies, Greek pita.



T +961 5 441 607 | www.FarhatBakery.com

**FARHAT**  
bakery equipment



## شركة اليسا للصناعة والتجارة

صناعة مطاحن ومحامص البن والبهارات  
Manufacturing of Grinders & Roasters For Coffee and spices



العنوان: الاوزاعي مدينة ناصر الصناعية - هاتف وفاكس: ٤٥٥٠٠١ (١) ٩٦١  
خليوي: ٢٨٨٣٤٤ (٣) ٩٦١ + www.elissaco.com - elissaco@live.com

**GHADDAR**

**INDUSTRIAL & TRADING Est.**  
**Mechanical Equipment**

معدات مصابغ وقطع غيار ولوازمها

بيروت - بتر حسن  
نادي الخويف  
سنتر يون مارشيه  
تلفاكس:  
٩٦١ ١ ٨٥٨١٩٤  
خليوي:  
٩٦١ ٣ ٤١٥٦٦٩



ghaddarforindustry@hotmail.com  
www.ghaddarequipment.com



# 32



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية



**First Branch** Lebanon . Bekaa  
Terbol . Main road . Sayah building  
Tel. +961 8 955055 . Fax. +961 8 955009

**Second Branch** Lebanon . Beirut  
Naher El Moet . Center Jdeideh 116  
Tel. +961 1 893 301

Mob. +961 3 631 000  
Email. [info@messayah.com](mailto:info@messayah.com)  
Web. [www.messayah.com](http://www.messayah.com)



### مؤسسة ميشال الصياح للصناعة والتجارة



تجهيز مصانع البلاستيك والطباعة والتعبئة والتغليظ  
تشمل الدراسات والآلات والقوالب وجميع الاكسسوار والتدريب

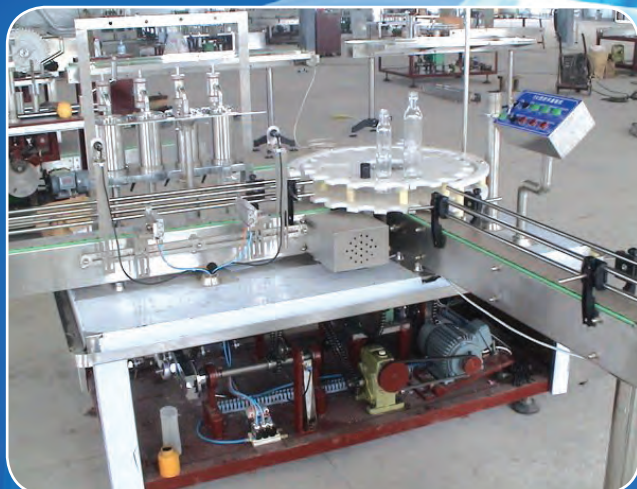


Authorized Distributor for **SIEMENS**

- Low voltage Switchgear
- Programmable Logic Controllers
- Variable Speed Drives
- Electric Motors and Geared Motors
- Power monitoring devices
- Power factor correction units
- Process Instrumentation and Analytics



MAIN OFFICE: Dora highway, Kettaneh Bldg, Beirut, Lebanon - Tel 01-255860/9 - Fax 01-244440  
SHOWROOM: Gemayzeh, Nahr Street, facing EDL Bldg, Beirut, Lebanon - Tel 01-448675  
Website: [www.kettaneh.com](http://www.kettaneh.com) - Email: [ead@kettaneh.com](mailto:ead@kettaneh.com)



صناعة الات تعبئة وتغليظ

البقاع - زحلة

تعنايل - الشارع العام

قرب معمل الزجاج

بناية أديب معناد

هاتف: ٩٨٠٢٦٧ - ٦٤٥٠٩٤ (٣) ٩٦١

[mohd.joumaa@hotmail.com](mailto:mohd.joumaa@hotmail.com)



# 33



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية



PSS offers  
a wide range of:

- 1- Piston Compressors
- 2- Screw Compressors
  - a. Oil Free
  - b. Oil Flooded
  - c. Fixed & Variable Speed
- 3- Air Dryers
- 4- Ultra Filters



Bourj Hammoud  
Seaside Road - Philka Bldg  
Beirut - Lebanon  
T: +961 1 250022  
F: +961 1 249647  
E: info@philka.com - W: www.pss-philkagroup.com



شركة أماكو غروب المساهمة ش.م.ل.

### AMACO GROUP S.A.L.

صناعة آلات لتحويل الورق الصحي  
على مختلف أنواعه

Manufacturing All Kinds of Tissue Paper  
Converting Machine

المركز الرئيسي: صيدا - شارع الرياض الصلح - مقابل فيلا د. نزيه البزري - بناية حمود  
تلفاكس: ٧٣٠٢٥٣ (٧) ٠٠٩٦١ - ٧٢٢٢٥٣ (٧) ٠٠٩٦١ - ص ب: ٣٧١ صيدا  
www.amacosal.com info@amacosal.com



Khalde  
Gulf Mart center  
2nd floor  
Mob: +961 70 681 861  
+961 71 681 861  
+961 70 988 959



Email: makram@makrambarakat.com - Website: www.makrambarakat.com



# 34



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية

**KYPROS**  
SOLAR HEATING SYSTEMS - LED STREET LIGHTS

www.kyrossolar.com  
kyrossolar

أضواء LED لإنارة الشوارع  
أسعار خاصة للبلديات

تقسيم 0 سنوات دون فائدة  
حسم \$200 بدعم من وزارة الطاقة

Dora Highway, Cebaco Center, Block A 5<sup>th</sup> Floor M: 03-888588 T:01-255400 / 06-931530 T/F:01-255755  
P.O.BOX: 90937 Jdeidet Al Matn Beirut Lebanon - Distributed by: AL MAWARED & CONSTRUCTION CO.

**SALTEK®**

**IBIE**  
INTERNATIONAL BAKING  
INDUSTRY EXPOSITION  
October 8-11, 2016  
LAS VEGAS, NEVADA USA  
LAS VEGAS CONVENTION CENTER  
Booth # 10241

More Than 3000 Projects  
Producing More Than 200,000 Pitas/min  
By SALTEK's Customers All Around The World!

Reinventing Breadmaking™

ISO 9001  
Certified PITA Bread Machines

P.O. Box 166 Ain Aar, Lebanon  
Mazraat Yashouh, Industrial Zone, Matn  
T +961 4 925 111 - F +961 4 926 222 - Ext: 148  
o sales@saltek.com.lb o www.saltek.com.lb

Follow us on

**LICORNE KISSONERGIS S.A.R.L**

Solid Fuel Steam Boiler. Wood. coal. Paper. & Dried Olives & Burners Oil. Gas. Fuel. Disel With Electrical Board For Burners

Beirut - Achrafieh  
El-Ghaby Str.  
Kissonergis Bldg.  
Tel: 961 1 326760  
961 1 324880  
Fax: 961 (1) 200413  
P.O. Box: 166244

E-mail: kionergi@inco.com.lb

**Silva**  
Silverware, Plexyglass & Crystal

Corniche El-Naher- Khalil Badawi Street-Beirut-Lebanon  
Tel & Fax: 01-581933- Tel: 01-585449 Mobile: 03-710703

**CHLALA International**  
CTC Offshore  
Chiala Trading Company

تجهيز فنادق ومطاعم - استيراد وبيع أدوات فندقية  
Hotel, Catering & Restaurant Equipment - Products Suppliers

Phone & Fax: 961 9 854720 - Website: www.chlala.net  
Tabarja Highway Near casino du Liban  
Facing Aqua Vista Hotel - P.O.box: 1795 Jounieh-Lebanon





# 35



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية



### شركة الجزيرة تك Al-Jazeera Tech



ماكينات الكعك وصبابة القطايف وخط انتاج الخبز والتنور،  
فول أوتوماتيك وغيرهم



الشويطات - كرشيشما

هاتف: ٣٨٧٢٦٩٤ - ٨٧٢٦٩٤ ٧٠ ٩٦١

واتس أب: ٠٩٠١٥٨ ٧٦ ٩٦١ - فاكس: ٤٣٧٦٩٤ ٥ ٩٦١

E-mail: [info@aljazeeraatech.com](mailto:info@aljazeeraatech.com)

Website: [www.aljazeeraatech.com](http://www.aljazeeraatech.com)

### A.D.S For Trade & General Industry

### أي.دي.أس - شركة للتجارة والصناعة العامة



فرع ثالث: الإمارات العربية المتحدة - الشارقة - المدينة الصناعية الثالثة  
خلف دوار كاتربلر - مؤسسة علي الصوص لتجارة المعدات  
هاتف: ٠٠٩٧٦٥٤٢٢٠٨٥ - ٠٠٩٧١٥٠٩٦٩١٩٥٠ - فاكس: ٠٠٩٧١٦٥٤٣٣٨٢٨  
[info@adsgenerators.com](mailto:info@adsgenerators.com) - [www.adsgenerators.com](http://www.adsgenerators.com)

فرع أول: لبنان - الزهراني - طريق عام صيدا - صور  
هاتف: ٣٢٦٨٣٣٠ - ٢٩/٢٢٢٢٢٧/٩٦١ - فاكس: ٢٢٠٠٤٦ ٧ ٩٦١  
فرع ثاني: الكويت - الرأي - خلف إلكترونيات الغانم - مقابل الافينوز  
هاتف: ٠٠٩٦٥٤٧١٠٦٩٨ - ٠٠٩٦٥٩٩١٣٥٩٣٩ - فاكس: ٠٠٩٦٥٤٧١٠٦٥٧

صيانة وتركيب مصاعد  
استيراد وتصدير

### فورتاس Fortess



الدكاوة - شارع حنا زيادة - هاتف: ٤٨٩٥١٩ ١ ٩٦١ - ٩٦١ ٣٣٠٢٠١٧

### صنع في لبنان

الطريق  
الأسرع  
للتسويق  
الصناعي





# 36



## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية

Refrigerated Industry / صناعة برادات

شركة فريغو الاسكا التجارية والصناعية  
Frigo Alaska Co. For Industry & Trade



المتن - الدورة - شارع الاخلل الصغير - بناية غرابيت اوهانيان  
هاتف: ٢٩٢ - ٣٠٣٢٨٢ (٣) ٩٦١ - ٢٦١٦٠٩ - ٩٦١ (١) - فاكس: ٢٦٧٦١٤ (١) ٩٦١  
E-mail: frigoalaska@hotmail.com

website: www.satacogroup.com  
email: info@satacogroup.com  
Telephone: 01 873 510  
Mobile: 03 919 992



**SATACO**  
Rewinding & Balancing

SATACO Group  
Is an electro-mechanical company  
based in Beirut, Lebanon

We specialize in rewinding all types of Electric motors, Generators, Transformers, A/C Compressors, D/C traction motors, Armatures and Field coils. Our services range from 1kW electric A/C, D/C motors to 1000kW 3 phase induction motors.  
We house a 5 ton horizontal balancing machine to address vibrations on rotors, impellers, blowers and propellers.

**makki**  
Bakery Equipments  
مكي لصناعة معدات  
الأفران الآلية

TANNOUR BREAD LAVASH AND TORTILLA ARABIC BREAD

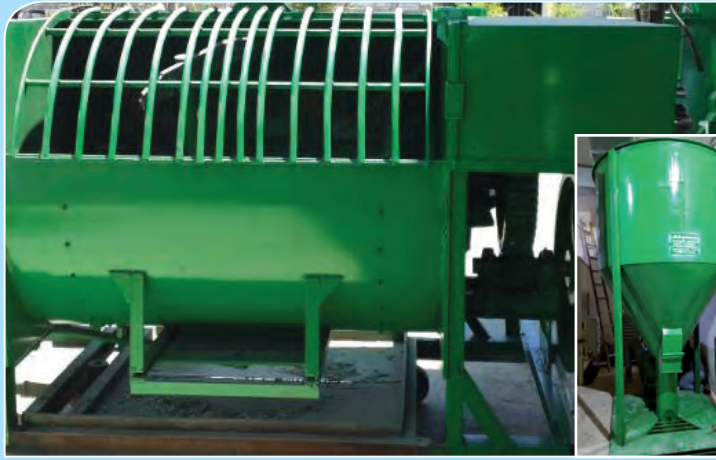
TELE : 00961 7 766393 - MOBILE: 00961 3 351459  
FAX: 00961 7 766392 - MOBILE: 00961 70 715638  
E-MAIL: CONTACTSMAKKI@GMAIL.COM - INFO@MAKKI-CO.COM  
WWW.MAKKI-CO.COM

MAKKI BAKERY EQUIPMENTS MAKKI BAKERY EQUIPMENTS  
LEBANON

## صناعة الآلات والاجهزة الكهربائية

### مؤسسة الإسكندر - أبناء محمد مظلوم

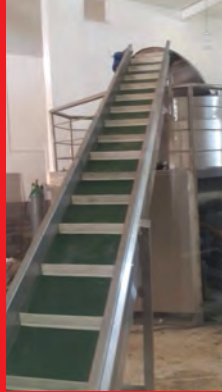
مكابس بلاط، وجلايات بلاط، مكابس أحجار باطون، كسارات خلاطات لعلف الدجاج والحيوانات وعموم الأشغال الميكانيكية، جواريش بحص وبرغل، مطاحن كشك وحبوب



طريق عام رياق - جسر الليطاني - قرب اللبيل - هاتف: ٨٥٨١٥٢ (٧١) - ٩٦١ ٣ ٥١٢٧١١

### مؤسسة إبراهيم خليل القاصوف - المعتمد الحيلاني

خطوط إنتاج غذائية



البيقاع - زحلة - المدينة الصناعية - مبنى الشركة  
هاتف: ٧٨ ٩٠١٤٩٩ - ٩٦١ ٧١ ٦٧٢٧٦٩  
E-mail: info@hilanico.com  
Website : www.hilanico.com



Humidity and Temperature CALIBRATION

EXTECH 6 21th COMPANY

ISO 9001

NSI

FLUKE

Infrared Calibrators

Temperature Humidity Meter

M.T.S. ENGINEERING.CO

Ras-elmatin - Lebanon  
Tel/Fax: 00 961 5 380 598 - Mobile: 00 961 3 287 596  
Website: www.mtsengco.com



# 38

## الصناعات المعدنية



**Mandaloun**  
Stone Gallery & Prefab

للبيوت الجاهزة  
و  
المسبقة التصنيع

مبيع ألواح عازلة ساندويش بانل  
للأسقف والحيطان ولغرف التبريد

وكلاء DAVUT في لبنان



Lebanon - Ghazieh - Tel: 07 22 44 21 - Mobile: 03 675 778 - Email: info@mandaloun-lb.com - Web: www.mandaloun-lb.com

**ALAHMAR**  
METAL

## SHAPING YOUR IDEAS

Kartaba Highway, Halat, Lebanon | Phone 09 47 87 82 | 09 47 87 27  
info@alahmar-metal.com | www.alahmar-metal.com

**POLYTRA**  
sarl

Meziara Center, Bloc B  
2<sup>nd</sup> Floor, Zouk - Lebanon

Tel: +961 9 224 447  
Fax: +961 9 224 448  
Mob: +961 70 711 447  
info@polytra.net

www.polytra.net



Examination  
Table Electric



Emergency  
trolley



Mayo Table  
Hydraulic



IV Stand  
Heavy Base



# الصناعات المعدنية



**TECHNICAL GROUP**  
GLASS SOLUTIONS

ALUMINUM & GLASS SOLUTIONS

**Products & Solution**

- Laminated Glass
- Tempered Glass
- Mirror Glass
- Double Glass
- Bullet proof Glass
- Digital printing
- Glass cutting line

- Molded (Curved) Glass
- Heat strengthened glass
- Fire resistant Glass
- Enamelled glass
- Art & Decorative Glass
- Curtain wall & rec system
- Window SDOors





Lebanon, Saida, Ghazieh,  
South Highway, Technical Bldg.

sales@technicalgroupib.com  
technicalgroupib@gmail.com

www.technicalgroupib.com  
www.technical-hijazi.com

+961 7 224 885  
+961 7 221 778

+ 961 3 208 258  
+ 9613 959 309

+961 70 569 000



**TECHNICAL GROUP**  
ALUMINUM SOLUTIONS

ALUMINUM & GLASS SOLUTIONS

**Alucbond**

- Steel & Stainless Steel
- Interior Design
- Consultancy





Lebanon, Saida, Ghazieh,  
South Highway, Technical Bldg.

sales@technicalgroupib.com  
technicalgroupib@gmail.com

www.technicalgroupib.com  
www.technical-hijazi.com

+961 7 224 885  
+961 7 221 778

+ 961 3 208 258  
+ 9613 959 309

+961 70 569 000

**TECHNO METAL CONSTRUCTION S.A.L**

TMC.COM.LB





GHAZIEH - MAIN HIGH WAY  
INFO@TMC.COM.LB

+961 7 222299  
+961 3 886648



40



## صناعة المفروشات



فوما  
فرشات

نومة بتحلم فيها!

المعمل: البقاع - سرعين : 08 921 111  
الإدارة: بيروت - الحدث : 05 470 000

FOMA mattresses www.foma.com.lb  
sales@foma-co.com

## فرشات لبرازيل

LIBRASIL MATTRESSES



www.librasilmattresses.com

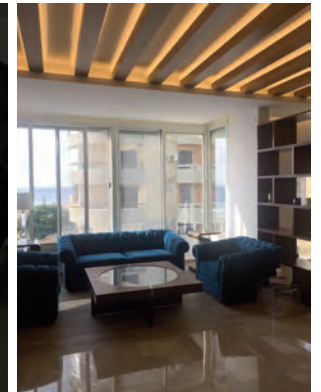
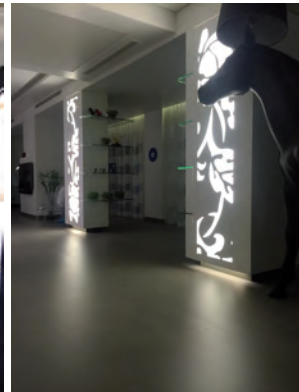
03/838370  
08/641779  
08/641781

محمد طالب التجارية

Mohammed Taleb Commercial



لبنان الشمالي - طرابلس - شارع الحلوة - بناية كيلاني  
هاتف: ٣٨٣٣٨٣ - ٩٦١ ٦ ٤٣٦٠٠٧  
talebest@dm.net.lb - www.talebest.com





# 41

## صناعة المفروشات



### ellements

Customize your space  
Since 1991

**Main Road, Dbayeh, Beirut**  
**Tel: 961 4 545456**

**Ghazir Kfarhabab, Yellow Zones**  
**BUILDMART**  
**Tel: 70 503305**

**info@BuildMart.me**  
**facebook@elementslebanon**  
**www.elementslb.com**



### BERLONI

Italian Kitchens

**Ghazir Kfarhabab, Yellow Zones**  
**BuildMart**  
**Tel: 70 503305**

**info@BuildMart.me**  
**facebook@elementslebanon**  
**www.elementslb.com**



### ABOU RACHID

INDUSTRIES & TRANSPORT

Jal El Dib  
Near canadian Embassy  
Off. Tel/Fax: 04717214  
Mobile: 03074884  
E-mail: info@abourachid.com  
Webpage: www.abourachid.com



# 42



## صناعة الورق والكرتون والطباعة



**Gemayel Freres s.a.l.**  
corrugated cardboard and packaging



**Your One Stop Shop for Packaging!**

Industrial Packaging

POS Materials

Promotional Boxes

Agricultural Packaging

Gift Specialties

Foodservice Packaging



**NOT JUST BOX MAKERS BUT PARTNERS IN OUR CUSTOMERS' SUCCESS**

BIKFAYA'S INDUSTRIAL PARK, Tel: 961 4 980 122 Fax: 961 4 980 111 P.O.Box 111 Bickfaya, Lebanon  
BEIRUT CONTACT OFFICE, 311 SAIFI Bldg. 7th Floor, Tabaris Square, Tel: 961 1 203 000  
info@gemayelfreres.com www.gemayelfreres.com



**ANIS**  
COMMERCIAL  
PRINTING  
*press*  
s.a.l.

Accaoui street Achkar building  
Tel +961.1.561510/2/3 +961.1.565999  
Mob. +961.3.274005 Fax +961.1.561510  
P.O.Box 11-2560 Beirut Lebanon  
www.anispress.com

# NYLCO

All kinds of PVC and  
pp-nonwooven bags...



Dora, Beirut-Lebanon Tel: +961 1 254772  
Mobile: +961 3 945399 Fax: +961 1 254773  
Email: info@nylco.net Website: www.nylco.net

## Alaf

Aline Adaime Fenianos

رسومات فنية  
كتابة وبيع أيقونات



Sarba: 961 9 930920  
Mobile: 961 3 358492





# 43



## صناعة الورق والكرتون والطباعة



### CORRUGATED PACKAGING SOLUTIONS

CARRY SOLUTIONS | CATERING AND DELIVERY | PROMOTION AND SHELVES | SHIPPING AND TRANSPORT



UNIPAK S.A.L., MEMBER OF INDEVCO GROUP . Halat, Jbeil, Lebanon . Phone +961 9 478900 . Fax +961 9 478915 . info@unipaklb.com [www.unipaklb.com](http://www.unipaklb.com)



## لصناعة جميع أنواع الكرتون المضلع

طريق معمل السكر  
مفرق عنجر . البقاع . لبنان  
+961 3 230 600  
info@omegafni.com



مطبعة العطار  
أكياس وأغلفة كتب  
كروت فيزيت ومنيه  
كروت أفراح وبروشور  
فلاير، بوستر وستيكرز  
جميع أنواع الطبوعات التجارية والملونة  
عاب مجلات  
مغلفات  
جلديات  
أحتام فواتير  
فينيل بصم حراري

01.476720 03.817647 70.857378  
attar.printingpress@hotmail.com  
Lebanon - Beirut - Al-Maamoura  
Behind Light House Bakery

## QUICK QUALITY PRINT Indoor & Outdoor Printing

" We're just moving along as quick as possible. "



01.281337 / 01.284337 03.554426 / 76.554426

[quickqualityprint](http://quickqualityprint) [quick\\_quality\\_print](mailto:quick_quality_print)

[www.qqp-lb.com](http://www.qqp-lb.com)



44



## صناعة الورق والكرتون والطباعة



EL YAMAN GROUP

Printing, Packaging, Labelling Solutions

Since 1987

# مجموعة اليمن للطباعة

## طباعة و تغليف



T/F: +961 7 732 882 | Email: info@elyamangroup.com | www.citrus-labels.com | www.elyamangroup.com



FINAT LABEL AWARD (2013- GERMANY)



DUBAI INTERNATIONAL PRINT AWARD (2013- U.A.E)

**CNC Cutting Solution**

Colored Map Scanning  
Cad Printing  
Map Copying

Stands & Displays

Promotional Items (T-Shirts, Caps, Pins...)

Gift Items (Mug, Puzzle, Pillow...)

Trophies

Binding Hard Cover

Cutting Vinyl - Print & Cut Vinyl  
Print Flex / Vinyl / Perforated Flex  
Perforated Vinyl

Stamp  
Plastic Cards  
Graphic Design  
Typing  
Offset Printing

Direct Flatbed Printing & Digital Cutting

Laminating & Mounting

Laser Cutting & Engraving

Car Masking

**ALQABASS**  
BUSINESS SERVICE CENTER

Cola Roundabout, Opposite BAU, Bustani Street, Beirut, Lebanon  
Tel: +961 1 302060  
Tel: +961 1 316213 Fax: +961 1 304271 / Ext. 119  
E-mail: info@qabass.com / www.qabass.com

ملك وشركاه للتجارة والصناعة ش.م.م.  
Malak & Co. For Trd & Ind

**MPCF**

منذ 1985 سنة  
**30**  
years  
since 1985

m-p-c-f@live.com  
www.mpcf.me  
f Petra Lebanon-MPCF

طرابلس - الميناء - المحجر الصحي - تلفاكس: 70/438200 - 06/438200 - 06/625510



45



## صناعة الورق والكرتون والطباعة



شركة محمد بيضون وأولاده للطباعة ش.م.م.  
M. Baydoun & Sons Printing Co. S.A.R.L.  
Packaging - Display Boxes - Label Papers - Self Adhesive

**MBS**  
PRINTING COMPANY



1960

Tel.: +961 5 466648 - Fax: +961 5 466649  
E-mail: info@mbsprinting.net - www.mbsprinting.net

**inpress**  
PRINTING PRESS

lebanon, bekaa, zahle, houch el omara, industrial  
tel/fax: +961 8 931999, www.inpresslb.com

info@inpresslb.com - www.inpresslb.com



WE PRINT TO IMPRESS

Bekaa - Zahle  
Hawch Al Omaraa - Al Sahl Street  
Tel: 961 8 931999  
961 3 836825 - 70 931999



**Alpha Pack**

A.Walid & Khaled Labban  
Self-adhesive Labels & Stickers Printing



Telefax: +961 1 305004 / +961 1 705508 / +961 3 748370  
E-mail: alphapack.lb@hotmail.com  
Wata Al Mouseitabeh - Al Boustani St  
www.alphapack-lb.com

**Nasr Print**

Zincograph Nasr Co.



**مطابع نصر**

شركة زنكوغراف نصر

**World of Stickers**

طباعة جميع أنواع الستيكرز الرول

Authorized Signature: Bilal & Jalal Ali Nasr

المفوض بالتوقيع: بلال وجمال علي نصر

PRODUCTION INFORMATION

معلومات عن الإنتاج

الصنف ITEMS

الصنف ITEMS

طباعة ستيكرز رول شفاق

طباعة ستيكرز رول ورق

طباعة ستيكرز رول ملون

طباعة ستيكرز رول كرتون

طباعة ستيكرز رول بصم حراري

طباعة ستيكرز رول فينيل

Lebanon - Telfax: 07/ 762807  
Mob.: 03/629216 - 03/698821

Website: www.nasrprint.com  
E-mail: zincographnasr@yahoo.com






# 46



## الصناعات المنجمية غير المعدنية

**PAUL DAGHER**  
Stones concrete industry  
Phone: 03 - 295 448  
Office and lab: Marjaba- El Maten

معمل بول داغر  
لصناعة أحجار الباطون



خليوي 03-295 448 المكتب: مرجبا-المتن المعمل: مرجبا

مؤسسة بطيش التجارية

**BTEICH**  
ETS BTEICH FOR COMMERCE  
BUILDING WORKS & MATERIALS



فاريا - تلفون ١٥٤٠٠٥ ٧٠ ٩٦١

**روتিকা للدهانات ش.م.م**  
**Rootica For Paints S.A.R.L**  
لتصنيع وتعبئة الدهانات و الطرش المختلف  
Processing all Kinds Of Paints

جبل لبنان - المتن - مزرعة يشوع بناية داغر  
هاتف: ٩٦١/٩١٥٨٧٨/٩ (٤) ٩٦١ - فاكس: ٩١٥٨٧٢ (٤) ٩٦١  
E-mail: [info@rooticapaints.com](mailto:info@rooticapaints.com)  
[rooticapaints@gmail.com](mailto:rooticapaints@gmail.com)  
Website: [www.rooticapaints.com](http://www.rooticapaints.com)



**AL NAEEM**  
FOR STONES AND BUILT

**النعيم للصخور والبناء**  
حجر تلبيس ورخام وجرانيت



لبنان الجنوبي - صيدا - المروانية - الشارع العام - بملكه  
هاتف: ٣٧٤٧٢٥٠ - ٩٦١ ٣٤٦٧٥٦٠ - تلفاكس: ٩٦١ ٧٢٦٠٣٨٠  
[info@alnaeem-lb.com](mailto:info@alnaeem-lb.com) - [www.alnaeem-lb.com](http://www.alnaeem-lb.com)

مؤسسة رامز الحاج للصناعة والتجارة  
رخام - جرانيت - خشب



جبل لبنان - عاليه - دير قويل - الشارع العام - بملكه  
هاتف: 03/224409 - 03/608604



47



## الصناعات المتنوعة

**reva**  
HOUSE OF SLEEP  
Sleeping since 1970  
[www.facebook.com/revamat](http://www.facebook.com/revamat)

**THE EXCLUSIVE 'THERMY' SET**  
This Therym Pillow & Duff is available for winter and summer usage. Each reduces sweating and maintains the body and head head through its moisture wicking high quality Hungarian goose down filling.

Main Showroom, Zouk Mosbeh 09 218790  
Also available at BHV & TSC (CityMall & Jnah),  
Betchay (Baabda) and all galleries across Lebanon  
[www.revamat.com](http://www.revamat.com)

**THE EXCLUSIVE 'LUXURY' PILLOW**

The 'Luxury' Pillow is Ideal for winter usage. It obtains high quality hungarian goose down with remarkable silky softness.



- فرع معوض
- فرع حارة حريك
- فرع رأس النبع
- فرع بربور
- فرع الحمرا: شارع عبد العزيز،  
بناية مستشفى خوري  
هاتف: ٩٦١ ١٣٤٠٩٥٣  
٩٦١ ١٥٤٦٨٠٠  
٩٦١ ١٥٤١٢٠٦

## ماغرامار للرخام والفرانيت ش.م.م MAGRAMAR MARBLE AND STONE

صناعة وتجارة: جميع انواع الرخام والفرانيت والصخر الوطني والاجنبي

جل الديب - شارع جرجس نعوم  
بناية جوزف القش - ط. ١.  
صالة العرض والمصنع: الشويقات مقابل معمل غندور  
تلفاكس: ٤٣٣٥٧٨ (٥) ٩٦١  
خليوي: ٧٥٣٥٧٨ (٣) ٩٦١  
ص.ب.: ١١ / ٧٣٥٤ انطلياس

E-mail: [info@magramar.com](mailto:info@magramar.com)  
website: [www.magramar.com](http://www.magramar.com)



# 48



## الصناعات المتنوعة



### International Quality Services IQS

*Auditing & Certification  
Training  
For ISO Standards*

*ISO 22000 - HACCP - ISO 9001 - OHSAS 18001  
ISO 14001 - GMP - GHP - Halal Mark - CE Mark*

*Developing & Restructuring  
Conformity certificates to standards*

Do you need an ISO certification?  
Let's make it smarter,  
faster and easier to do it together...

Tel/Fax: +961 1 840821  
Mob: +961 3 342197 / +961 3 086045  
Web: [www.iqs-ltd.com](http://www.iqs-ltd.com)  
E-mail: [info@iqs-ltd.com](mailto:info@iqs-ltd.com)

IAU ISO

f t /IQS

### Al Beiruti Company مؤسسة البيروتي

Wood - Wooden Doors - Plywood  
MDF & Ready Wooden Housing

مختلف أنواع الأخشاب و البيوت الخشبية الجاهزة



facebook:  
beiruty wooden houses

Barelias, Bekaa, Lebanon  
E-mail: [houssein776@hotmail.com](mailto:houssein776@hotmail.com)  
Mobile: 03-290091 - Telefax: 08-511432

## Cottage

*l'art de la protection solaire*



Mkallès - Main Road - Near Super Brazil  
Tel: 03 72 15 15 - 01 682 565 - 01 698 560  
[cottagek@inco.com.lb](mailto:cottagek@inco.com.lb)

### شاهين بشارة بطيش

للمفروشات والمنجورات  
الخشبية وأعمال الحفر  
والتنجيد والدهان والديكور



فاريا حي بين النهور  
هاتف: ٩٦١ ٣ ٦٩٢٨٩٦